



CAFETIÈRE EXPRESSO

TASTY COFFEE

SYBF-CM008



FR – NOTICE D’UTILISATION

EN – USER INSTRUCTIONS

ES – MANUAL DE INSTRUCCIONES

NL – GEBRUIKSAANWIJZING

DE – GEBRAUCHSANWEISUNG

IT – ISTRUZIONI PER L’USO

FR – NOTICE D’UTILISATION

Lisez attentivement le mode d’emploi en prêtant une attention particulière aux consignes de sécurité. Conservez ce manuel pour une consultation ultérieure.

GARANTIE ET SERVICE APRES-VENTE

Toute l’équipe SENYA vous remercie pour votre commande et pour la confiance que vous portez sur la marque Senya.

Conditions de garantie

A compter du 1er janvier 2016, SENYA garantit le bon fonctionnement de ses produits pendant une durée de 2 ans à partir de la date d’achat. La garantie de tout achat ayant eu lieu avant cette date est valable 1 an. Cette garantie s’applique exclusivement aux produits utilisés à des fins domestiques. Toute autre utilisation dans le cadre d’un usage professionnel par une personne physique ou morale exclut toute application de la garantie. Ce produit est garantie contre toute défaillance résultant d’un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d’une mauvaise installation, d’une utilisation incorrect ou de l’usure normale du produit.

Disponibilité des pièces détachées

Senya dispose de pièces détachées pour ses produits pour une durée de 5 ans. Vous pouvez trouver les accessoires et pièces détachées pour vos produits Senya en vente chez notre partenaire Cdiscount. Si votre accessoire ou votre pièce détachée n'est pas disponible, nous vous invitons à contacter notre service SAV au service-client@senya.fr.

Avis client

Si vous êtes satisfait(e) de votre produit, nous vous invitons à déposer un avis sur le site où vous avez passé votre commande pour aider d’autres utilisateurs à faire leur choix. Dans le cas où votre produit ne vous donnerait pas entière satisfaction, nous vous invitons à nous écrire à l’adresse mail service-client@senya.fr avant de laisser un avis négatif. Notre service client sera à votre écoute pour toutes réclamations ou préconisations afin de vous satisfaire et d’améliorer nos produits.



Politique sur le Bisphénol A

Tous nos produits Senya sont développés avec le plus grand soin pour satisfaire toutes les législations européennes. Nos laboratoires partenaires contrôlent de manière très stricte chaque production afin de garantir à nos produits une conformité aux exigences de sécurité électrique, de compatibilité électromagnétique, de limitation de l’utilisation de certaines substances dangereuses et de contact alimentaire pour les produits liés à l’alimentation. De ce fait, tous nos produits sont en accord avec la réglementation en vigueur sur Bisphénol A (BPA).

I- CONSIGNES DE SECURITE

1. Cet appareil est conforme aux normes en vigueur relatives à ce type de produit.
2. Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez que la tension du réseau corresponde bien à celle de l'appareil (220-240V).
3. Utilisez l'appareil uniquement pour les usages décrits dans ce manuel.
4. Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues telles que:
 - des coins cuisines réservés au personnel dans des magasins bureaux et autres environnements professionnels;
 - des fermes;
 - l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel;
 - des environnements du type chambres d'hôtes.
5. N'utilisez pas l'appareil :
 - si la prise ou le câble d'alimentation est endommagé(e),
 - si l'appareil a été endommagé de quelque façon que ce soit,
 - si vous l'avez laissé tomber.
6. L'appareil ne doit pas être immergé.
7. Ne laissez pas pendre le câble d'alimentation sur le

rebord d'une table ou d'un plan de travail et veillez à ce qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes.

8. Lorsque vous débranchez le câble d'alimentation, tirez-le toujours au niveau de la fiche, ne tirez pas sur le câble lui-même.
9. Évitez tout choc ou chute du produit.
10. Posez cet appareil sur une table ou un support suffisamment stable pour éviter sa chute.
11. Ne pas utiliser des accessoires non recommandés par le fabricant, cela peut présenter un danger pour l'utilisateur et risque d'endommager l'appareil.
12. Toujours déconnecter l'appareil de l'alimentation si on le laisse sans surveillance et avant montage, démontage ou nettoyage.
13. Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur le câble. Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne puisse être accidentellement accroché et ce, afin d'éviter toute chute de l'appareil. N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil et ne le tordez pas.
14. N'utilisez pas l'appareil près de sources de chaleur. Ne le placez pas sur une surface chaude (p.ex. une plaque de cuisson) ni près d'une flamme.
15. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par votre revendeur, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire, afin d'éviter

tout danger.

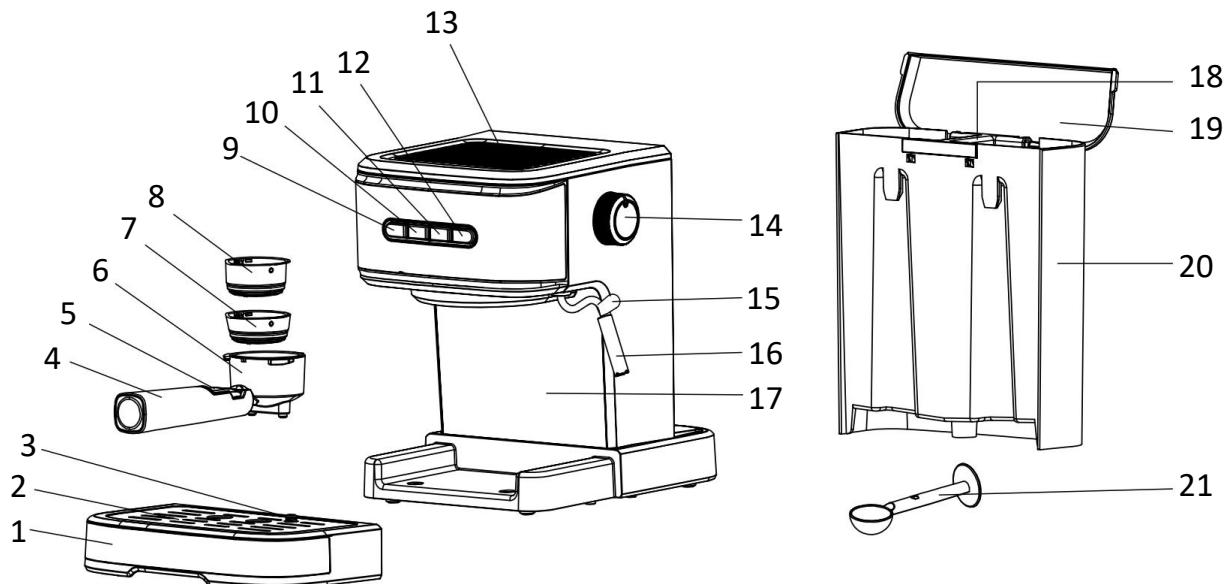
16. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent bien les dangers encourus. Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés. Conserver l'appareil et son câble hors de portée des enfants âgés de moins de 8 ans..
17. Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou dont l'expérience ou les connaissances ne sont pas suffisantes, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et dans la mesure où ils en comprennent bien les dangers potentiels. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
18. En ce qui concerne les instructions pour nettoyer les surfaces en contact avec les aliments, référez-vous au paragraphe ci-après de la notice.
19. MISE EN GARDE: Risques de blessures en cas de mauvaise utilisation.
20. La surface de l'élément chauffant est soumise à la

chaleur résiduelle après utilisation.

21. Ne faites pas fonctionner votre cafetière sans eau.
22. Versez uniquement de l'eau froide dans le réservoir de l'appareil.
23. Veillez à ne pas vous brûler par la vapeur.
24. Ne touchez pas la surface chaude de l'appareil. Utilisez la poignée ou les boutons.
25. Ne retirez pas l'entonnoir en métal lorsque l'appareil prépare du café ou lorsqu'il libère de la vapeur.
26. Si vous n'utilisez pas le produit pendant une longue période, vous devez le mettre sous tension, puis libérer de la vapeur pendant 3 minutes avant de quitter ce produit.
27. Si vous coupez l'alimentation pendant la libération de vapeur, la chaleur résiduelle fera que le produit continuera à libérer de la vapeur pendant un certain temps, le produit cessera de libérer de la vapeur immédiatement une fois que vous éteignez le bouton de vapeur.
28. La cafetière ne doit pas être placée dans une armoire lorsqu'elle est utilisée.
29. Veuillez utiliser les accessoires d'origine.

II- CARACTERISTIQUES DU PRODUIT

II.1 DESCRIPTION GLOBALE DU PRODUIT



1	Bac récepteur	2	Étagère amovible	3	Flotteur
4	Poignée de l'entonnoir	5	Crochet de l'entonnoir	6	Support de l'entonnoir
7	Filtre une tasse	8	Filtre deux tasses	9	Bouton ON/OFF
10	Bouton une tasse	11	Bouton deux tasses	12	Bouton vapeur
13	Couvercle supérieur	14	Bouton de réglage de la vapeur	15	Poignée de vapeur
16	Mousseur	17	Corps de la machine	18	Poignée du réservoir d'eau
19	Couvercle du réservoir d'eau	20	Réservoir d'eau	21	Cuillère à café et Tasseur

II.2 CONTENU DE L'EMBALLAGE

- 1 Machine à café
- 1 Cuillère à café et Tasseur
- 1 Filtre une tasse
- 1 Filtre deux tasses
- 1 Notice d'utilisation

II.3 CARACTERISTIQUES TECHNIQUES DU PRODUIT

- Expresso avec pression de 15 bar
- Support de l'entonnoir en alu coulé sous pression

- Réservoir d'eau amovible de 1,5 L
- Couvercle supérieur avec fonction de maintien au chaud des tasses
- Filtre une ou deux tasses en acier inoxydable
- Avec mousseur
- Bac récepteur amovible
- Flotteur avec fonctionnalité d'avertissement de débordement du bac récepteur
- Fonction d'arrêt automatique
- Puissance: 220-240V, 850W.

III- UTILISATION DU PRODUIT

III.1 AVANT LA PREMIERE UTILISATION

Pour garantir un goût remarquable à votre première tasse de café, rincez la cafetière à l'eau en respectant les indications suivantes :

1. Ouvrez le couvercle du réservoir d'eau, remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau fraîche, sans dépasser le repère « MAX ». Remettez ensuite le couvercle du réservoir d'eau.

Remarque : Pour faciliter le nettoyage, le réservoir d'eau est amovible. Vous pouvez le remplir d'eau avant de le fixer à l'appareil.

2. Placez le filtre dans le support de l'entonneoir (sans mettre de café en poudre), insérez l'entonneoir dans l'appareil dans la position « INSERT », en vérifiant que le fermoir présent sur le support de l'entonneoir est bien aligné avec la rainure de l'appareil. Tournez ensuite l'entonneoir vers la droite en position « LOCK ».
3. Installez une tasse de café sur l'étagère amovible. Assurez-vous que le bouton de réglage de la vapeur est en position OFF « ● ».

Remarque : Si le bouton de réglage de la vapeur n'est pas positionné sur OFF « ● », le mousseur projettera de l'eau lors de la préparation du café.

4. Branchez la prise d'alimentation et appuyez une fois sur le bouton ON/OFF. Le témoin lumineux s'allume en blanc, les témoins du bouton une tasse et du bouton deux tasses clignotent pendant que la machine préchauffe. Le préchauffage est terminé lorsque tous les témoins lumineux ont arrêté de clignoter.

Remarque : Si le préchauffage n'est pas terminé et que l'appareil ne fonctionne pas, faites preuve de patience.

5. Appuyez sur le bouton deux tasses. L'appareil pompera de l'eau pendant environ 25 secondes, versez l'eau dans la tasse avant de bien la nettoyer. L'appareil est alors prêt à faire du café.

Remarque : Il est normal que la machine fasse du bruit lors du premier pompage de l'eau, puisque l'air contenu à l'intérieur de l'appareil doit être évacué. Le bruit disparaît au bout d'environ 20 secondes.

III.2 FONCTIONNEMENT

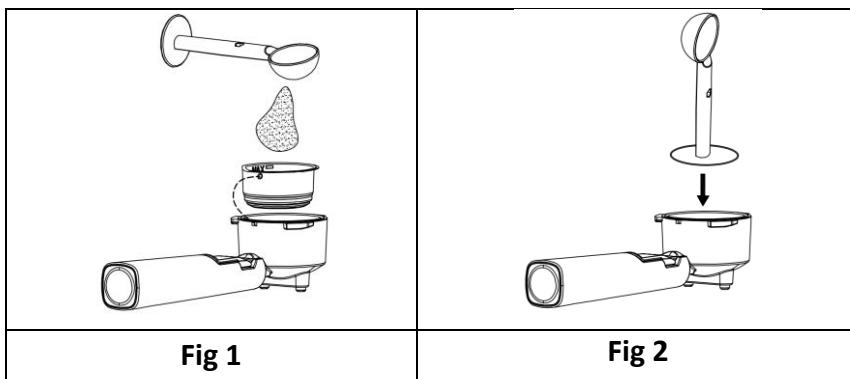
III.2.1 FAIRE UN EXPRESSO

Pour faire une bonne tasse d'expresso, nous vous conseillons de préchauffer l'appareil, y compris le filtre, le support de l'entonnoir et la tasse. Ainsi, le goût du café ne sera pas altéré par les différentes pièces froides.

1. Retirez l'entonnoir en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre. Remplissez le filtre de café en poudre à l'aide de la cuillère à café et tassez-le fermement à l'aide du tasseur.

Remarque :

- *Pour préparer une tasse de café, mettez une cuillère (environ 7-8 g) de café en poudre dans le filtre. Pour deux tasses, mettez 2 cuillères (environ 14-15 g) de café en poudre dans le filtre.*
- *Tassez le café à la main, pour bien le répartir dans le filtre. La force est d'environ 1,5 kg (3,3 livres). Veillez à ce que la quantité de café tassée ne dépasse pas le repère « Max ».*



2. Installez l'entonnoir dans le corps de la machine dans la position « INSERT », en veillant à ce que le fermeoir soit aligné avec la rainure de l'appareil, et tournez-le vers la droite en position « LOCK ».
3. Installez une tasse sur l'étagère amovible.
4. Une fois le préchauffage terminé, appuyez sur le bouton une tasse ou sur le bouton deux tasses et l'appareil commencera à préparer le café.

Remarque :

- *Le temps de préparation par défaut est de 15 secondes pour le bouton une tasse, et de 25 secondes pour le bouton deux tasses.*
- *Une fois la quantité de café désirée obtenue, vous pouvez appuyer sur le bouton pour arrêter la préparation du café.*
- *Ne laissez pas la cafetière sans surveillance pendant la préparation du café.*
- *L'appareil ne fonctionne que s'il a été préchauffé.*
- 5. Une fois le café terminé, retirez l'entonnoir en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre, puis, en tenant le filtre et le crochet de l'entonnoir, jetez les restes de café.
- 6. Après refroidissement total, nettoyez le support de l'entonnoir et le filtre à l'eau froide, nettoyez l'étagère amovible et le bac récepteur à l'aide d'un chiffon humide.

Temps de préparation du café défini par l'utilisateur :

Une fois l'appareil préchauffé, appuyez sur le bouton une tasse ou sur le bouton deux tasses pendant 3 secondes pour accéder au mode réglage. Le témoin lumineux commence alors à clignoter. Appuyez une fois sur le bouton clignotant pour faire démarrer la pompe à eau. Une fois la durée nécessaire atteinte, appuyez de nouveau sur le bouton pour arrêter. Le programme enregistrera automatiquement la durée que vous avez prérégler.

1. La durée prérégler pour une tasse est de 15-45 secondes.
2. La durée prérégler pour deux tasses est de 30-90 secondes.
3. La durée prérégler pour deux tasses étant toujours le double de la durée pour une tasse, vous n'avez besoin de ne régler qu'une des deux options.
4. En appuyant 3 secondes sur le bouton deux tasses et sur le bouton vapeur, les deux témoins lumineux clignotent trois fois, indiquant que la durée prérégler a été effacée et que la durée par défaut est rétablie.

III.2.2 FAIRE UN CAPPUCCINO/LAIT MOUSSEUX

Un cappuccino se compose d'un expresso et de mousse de lait. Vous devez donc faire un expresso, en suivant la procédure détaillée ci-dessus. Ce qui suit décrit principalement la réalisation d'une mousse de lait.

1. Préparez d'abord un expresso dans un récipient suffisant grand, comme expliqué dans la partie « FAIRE UN EXPRESSO », en vous assurant que le bouton de réglage de la vapeur est en position OFF « ● ».
2. Appuyez sur le bouton vapeur. Si le témoin lumineux de la vapeur clignote, cela signifie que la cafetière comme le préchauffage de la vapeur. Si le témoin lumineux de la vapeur est allumé, cela signifie que le préchauffage est terminé.
3. Remplissez un pichet d'environ 100 ml de lait pour chaque cappuccino souhaité. Nous vous conseillons d'utiliser du lait entier juste sorti du réfrigérateur.

Remarque : Lorsque vous choisissez le pichet, nous vous conseillons d'utiliser un diamètre minimum de 70±5 mm. N'oubliez pas que le volume du lait double, choisissez donc un pichet suffisamment haut.

4. Lorsque vous tournez le bouton de réglage de la vapeur dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, la vapeur s'échappe et l'eau restante est pulvérisée. Tournez ensuite le bouton de réglage dans le sens des aiguilles d'une montre pour le fermer, une fois qu'il n'y a plus d'eau à couler.

Remarque : Ne tournez jamais le bouton de réglage de la vapeur rapidement, puisque la vapeur s'accumule vite, sur une courte période, et cela pourrait augmenter le risque d'explosion.

5. Insérez le mousseur dans le lait, à environ deux centimètres de profondeur. Tournez lentement le bouton de réglage de la vapeur en position maximale, faites mousser le lait en faisant monter et descendre le pichet.

Remarque : le mousseur ne doit pas être placé à la surface du lait, pour ne pas l'ébouillanter.

6. Une fois le résultat souhaité atteint, replacez le bouton de réglage de la vapeur en position OFF.

- Versez le lait mousseux dans l'expresso préalablement préparé et votre cappuccino est prêt. Vous pouvez également ajouter du sucre ou du cacao en poudre sur le dessus, selon vos goûts.

Remarque :

- Si des bulles se forment à la surface de la mousse, tapotez le pichet pour éliminer les plus grosses bulles, puis secouez-le horizontalement pour mélanger complètement le lait et la mousse de lait.*
 - Lorsque la fonction mousse passe au mode café, le témoin peut clignoter rapidement. Cela signifie que la température est trop élevée, ce qui peut brûler le café. Appuyez alors sur le bouton café, l'appareil pompera de l'eau pour faire baisser la température.*
 - Retirez le mousseur pour nettoyer la sortie de vapeur à l'aide d'une éponge humide dès qu'il n'y a plus de vapeur, en veillant à ne pas vous blesser !*
- Appuyez sur le bouton Alimentation pour mettre l'appareil hors tension. Tous les témoins vont s'éteindre.

III.2.3 Préparation de cafés spéciaux

Tous les cafés expressos spéciaux se préparent avec une base d'expresso. L'ajout de lait peut non seulement donner un arôme laiteux au café, mais aussi apporter une grande variété de goûts, selon que vous ajoutez du lait, de la mousse de lait et de la crème, en proportions différentes, ce qui permet de profiter de nombreuses options. Les images ci-dessous présentent simplement diverses proportions fréquentes de lait dans le café.



IV- Entretien & Détartrage

MAINTENANCE

1. Mettez la cafetière hors tension et laissez-la refroidir complètement avant de la nettoyer.
2. Nettoyez régulièrement l'extérieur de la cafetière avec une éponge résistante à l'humidité, ainsi que le réservoir d'eau, le bac récepteur et l'étagère amovible pour les tasses, puis séchez-les.

Remarque : N'utilisez pas d'alcool ou de détergent. N'immergez jamais l'extérieur de la machine dans l'eau.

3. Détachez l'entonnoir métallique en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre, jetez les résidus de café qui s'y trouvent, puis nettoyez-le au détergent avant de le rincer à l'eau claire.
4. Nettoyez tous les accessoires à l'eau et séchez-les complètement.
5. Après 500 cycles d'utilisation (fonctions café, vapeur et autres), tous les témoins clignotent rapidement 5 fois en même temps à la fin du préchauffage, pour vous rappeler de détartrer la cafetière. Si vous ne procédez pas au détartrage, cela se produira à chaque utilisation. En mode veille, appuyez simultanément sur les boutons Café manuel et Deux tasses pendant 3 secondes. Les deux témoins clignoteront rapidement 3 fois, pour vous rappeler d'annuler le détartrage, et le nombre de cycles effectués revient à zéro.

Détartrage

1. Pour vous assurer que votre cafetière fonctionne de façon efficace, que la tuyauterie interne soit propre et que le goût de votre café soit optimal, vous devez nettoyer le dépôt minéral qui s'y forme tous les 2 à 3 mois.
2. Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau et du détartrant, dans une proportion 4:1.
3. Placez le filtre dans l'entonnoir (sans café). Faites chauffer l'eau en mode « PRÉCHAUFFAGE ».
4. La cafetière fait chauffer l'eau deux fois et la fonction vapeur pulvérise de l'eau pendant 2 minutes. Mettez alors l'appareil hors tension avec le bouton ON/OFF et laissez l'eau de détartrage dans la cafetière pendant 2 heures.
5. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour redémarrer l'appareil, attendez que le témoin du bouton Café s'allume, puis appuyez dessus pour éliminer le détartrant.
6. Faites chauffer l'appareil en le remplissant d'eau du robinet jusqu'au repère MAX, jusqu'à ce qu'il n'y ait plus d'eau dans le réservoir d'eau.

V-GUIDE DE DEPANNAGE

SYMPTÔME	CAUSE	SOLUTION
Le café sort par l'interstice du support	Le joint d'étanchéité présente des corps étrangers.	Nettoyez les corps étrangers présents dans le joint d'étanchéité.

du filtre.	Le café en poudre est trop fin.	Veuillez le remplacer par du café en poudre plus épais.
	Le café en poudre a été trop tassé.	Veuillez tasser le café en poudre avec une force de 1,5 kg (3,3 livres)
	Le joint d'étanchéité s'use.	Veuillez contacter le centre d'entretien agréé.
Il n'est pas possible de verrouiller la poignée à café.	La quantité de café en poudre dépasse le repère du support du filtre.	Mettez une plus petite quantité de café en poudre.
	Il n'y a pas de café en poudre et la poignée ne peut pas être placée dans la bonne position.	Veuillez contacter le centre d'entretien agréé.
Café froid	Le témoin lumineux n'est pas allumé	Fonctionne quand le témoin lumineux est allumé
	La cafetière n'est pas préchauffée	Veuillez préchauffer la machine à café
	La tasse à café n'est pas préchauffée	Veuillez préchauffer la tasse à café
La pompe fait trop de bruit	Sans eau dans le réservoir d'eau	Veuillez verser de l'eau dans le réservoir d'eau
	Montage incorrect du réservoir d'eau	Veuillez monter correctement le réservoir d'eau
Café léger	Le café en poudre n'est pas suffisamment tassé	Veuillez tasser correctement le café en poudre
	Quantité de café en poudre insuffisante	Ajoutez du café en poudre
	Le café en poudre est trop épais	Veuillez utiliser un café en poudre spécial Expresso
Le café est trop foncé	Le café en poudre est trop tassé	Veuillez tasser le café en poudre avec une force de 1,5 kg (3,3 livres)
	Trop de café en poudre	Veuillez réduire la quantité de café en poudre
	Le filtre est bouché	Veuillez nettoyer le filtre à tasse
	Le café en poudre est trop fin	Veuillez utiliser un café en poudre adapté
	La sortie d'eau est bouchée	Veuillez nettoyer la sortie d'eau
La poignée ne peut pas être tournée en position de verrouillage	Trop de café en poudre	Veuillez réduire la quantité de café en poudre
	Impossible de tourner la poignée en place, même sans café en	Veuillez contacter le centre d'entretien agréé

	poudre	
L'eau ne sort pas de la pompe	Le réservoir d'eau n'est pas installé	Veuillez installer le réservoir d'eau
	Pompe de l'air (présence d'air dans le tube)	Lorsque la pompe fonctionne, ouvrez le bouton de réglage et faites sortir la quantité d'eau nécessaire
La vapeur ne fait pas mousser.	Le témoin de la vapeur n'est pas allumé.	La vapeur ne peut être utilisée pour faire de la mousse qu'une fois le témoin de la vapeur allumé.
	Le récipient est trop grand ou la forme ne passe pas dans la machine.	Utilisez un récipient haut et plus fin.
	Vous avez utilisé du lait écrémé	Utilisez du lait entier ou demi-écrémé
	La sortie de vapeur est bouchée	Veuillez nettoyer la sortie de vapeur à l'aide d'une pique

VI- TRAITEMENT DES APPAREILS ELECTRIQUES ET ELECTRONIQUES EN FIN DE VIE



Application dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays Européens disposant de systèmes de collecte sélective. Le symbole, apposé sur le produit ou son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou votre distributeur. Le matériau d'emballage est recyclable. Éliminez l'emballage de manière écologique et mettez-le à la disposition du service de collecte des matières recyclables.

EN – USER MANUAL

Read carefully this user manual before first use. Pay special attention to the security instructions. Keep this manual for later consultation.

WARRANTY AND AFTER-SALES

Everyone at SENYA thanks you for your order and for the confidence you have in the Senya brand.

Warranty conditions

As of 1 January 2016, SENYA guarantees the proper functioning of its products for a period of 2 years from the date of purchase. The warranty of any purchase made before that date is valid for 1 year. This warranty only applies to products used for domestic purposes. Any other use in the context of professional use by a natural or legal person excludes any application of the warranty. This product is guaranteed against any failure resulting from faulty workmanship or materials. This warranty does not cover defects or damage resulting from improper installation, incorrect use or normal wear and tear of the product.

Availability of spare parts

Senya has spare parts for its products for a 2-year period. You can find accessories and spare parts for your Senya products sold by our partner Cdiscount. If your accessory or spare part is not available, please contact our after-sales service at service-client@senya.fr.

Customer reviews

If you are satisfied with your product, please submit a review on the website where you placed your order to help other users make their choice. If you are not totally satisfied with your product, please write to us at this email address service-client@senya.fr before leaving a negative review. Our customer service will listen to your complaints or recommendations in order to satisfy you and improve our products.



Bisphenol A Policy

All our Senya products are developed with great care to meet all European legislation. Our partner laboratories strictly control each production to ensure that our products comply with the requirements for electrical safety, electromagnetic compatibility, limitation of use of certain hazardous substances and food contact for food-related products. All our products are therefore compliant with the current regulations on Bisphenol A (BPA).

I- SECURITY INSTRUCTIONS

1. This appliance complies with the standards in force for this type of product.
2. Before using the appliance, ensure that the mains voltage corresponds to that of the appliance.
3. Do not use the product for other purposes than those intended in this manual.
4. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
5. Do not use the appliance :
 - if the plug or the power cord are damaged
 - if the appliance is in anyway damaged
 - if it fell down
6. The appliance must not be immersed.
7. Do not let the power cord hang over the edge of a table or the work surface and make sure it does not come into contact with hot surfaces.
8. When you unplug the power cable, always pull the plug

itself. Do not pull on the cable.

9. Avoid dropping the appliance or knocking it against a hard object.
10. Place the product on a stable surface.
11. Do not use attachments not recommended by the manufacturer, this may pose a danger to the user and the risk of damage to the appliance.
12. Always disconnect the appliance from the power supply if left unattended and before assembling, dismantling or cleaning.
13. Never move the appliance by pulling the power cable. Ensure that the power cord is not accidentally caught on anything in order to prevent the appliance from falling from the work surface. Avoid wrapping the cord around the appliance and do not bend it.
14. Do not use the appliance near sources of heat. Do not place on hot surfaces (e.g. a hob) or near an open flame.
15. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
16. This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless

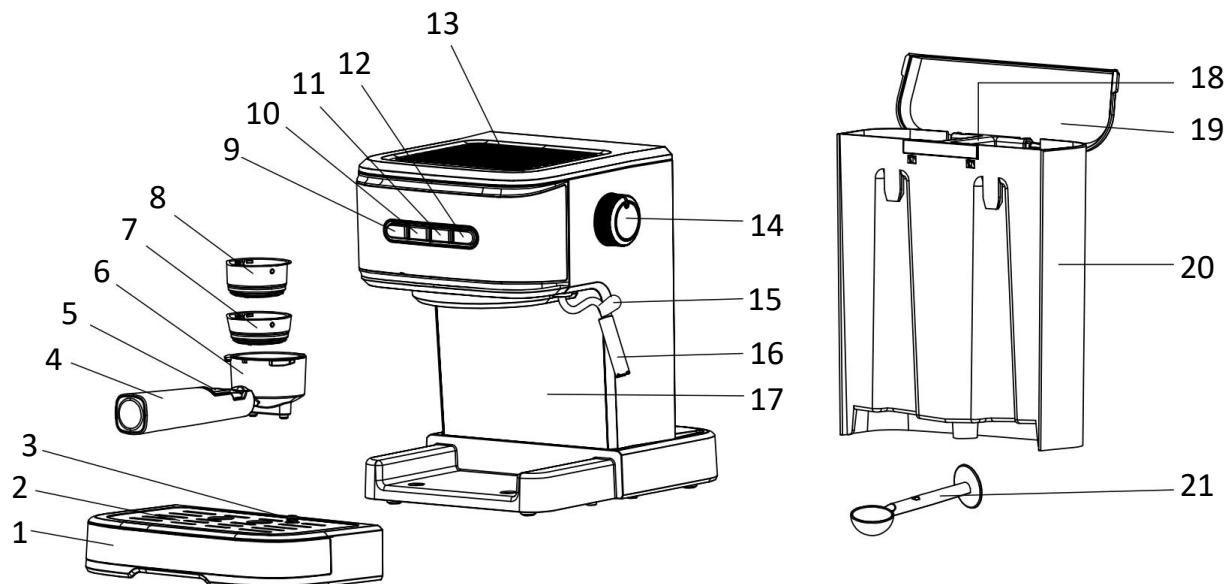
they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.

17. This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.
18. Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food, thanks to refer to the below paragraph of the manual.
19. Warning : Potential injury from misuse.
20. The heating element surface is subject to residual heat after use.
21. Do not operate your coffee maker without water.
22. Use cold water only when filling the water tank .
23. Be careful not to get burned by the steam.
24. Do not touch the hot surface of appliance. Use handle or knobs.
25. Do not remove the metal funnel when appliance is brewing coffee or when releasing steam.
26. If you do not use the product for a long time, you need to turn on the power and then release steam for 3 minutes before leaving this product.

27. If you cut off power during steam release, residual heat will make product continue to release steam for a length of time, the product will stop releasing steam immediately once you turn off steam knob.
28. The coffee maker shall not be placed in a cabinet when in use.
29. Please use the original accessories.

II- CHARACTERISTICS OF THE PRODUCT

II.1 GLOBAL DESCRIPTION OF THE PRODUCT



1	Drip tray	2	Removable shelf	3	Float
4	Funnel handle	5	Funnel hook	6	Funnel holder
7	Single cup filter	8	Double cup filter	9	ON/OFF button
10	Single cup button	11	Double cup button	12	Steam button
13	Top cover	14	Steam control knob	15	Steam handle
16	Foam device	17	Main body	18	Water tank handle
19	Water tank cover	20	Water tank	21	Coffee spoon&Tamper

II.2 PACKAGE CONTENTS

- 1 coffee maker
- 1 scoop
- 1 Single cup filter
- 1 Double cup filter
- 1 User instructions

II.3 TECHNICAL CHARACTERISTICS OF THE PRODUCT

- Espresso with 15bar pressure
- Alu die-casting funnel holder
- 1.5L detachable water tank
- Top cover with warm cups function
- single or Double cup stainless steel filter
- With Foaming device
- Removable Drip tray
- Float with overflow of drip tray warning function
- Auto-off function
- Power:220-240V, 850W.

III- USE

III.1 BEFORE THE FIRST USE

To ensure the first cup of coffee tastes excellent, you should rinse the coffee maker with water as follows:

1. Open water tank cover, fill cool water into water tank, water level should not exceed the "MAX" mark. Then put back the water tank cover.

Note: The water tank is detachable for easy cleaning, you can fill water tank with water first, and then attach it into the appliance.

2. Put filter into funnel holder(don't fill the coffee powder), insert the funnel into the appliance from the "INSERT" position, make sure the buckle on the funnel holder aligns with groove in the appliance, and then turn it right to the "LOCK" position.
3. Place an coffee cup on removable shelf. Make sure steam control knob is on the OFF position "●".

Note:If the steam control knob is not in the OFF position "●", water will be sprayed from the foaming device when make coffee.

4. Plug in the power socket, press once ON/OFF button, power indicator is illuminated white, The indicators of single cup button and double cup button are flash, the appliance begins preheating, after all indicators are solidly on, the preheating is completed.

Note: If the preheating is not completed and the appliance don't work, please wait patiently.

5. Press double cup button, the appliance will pump water for about 25s, pour out water in the cup then clean them thoroughly, now the appliance is ready for making coffee.

Note: There may be noise when pumping water for the first time, it is normal that the appliance is releasing the air inside. After about 20s, the noise will disappear.

III.2 USING THE APPLIANCE

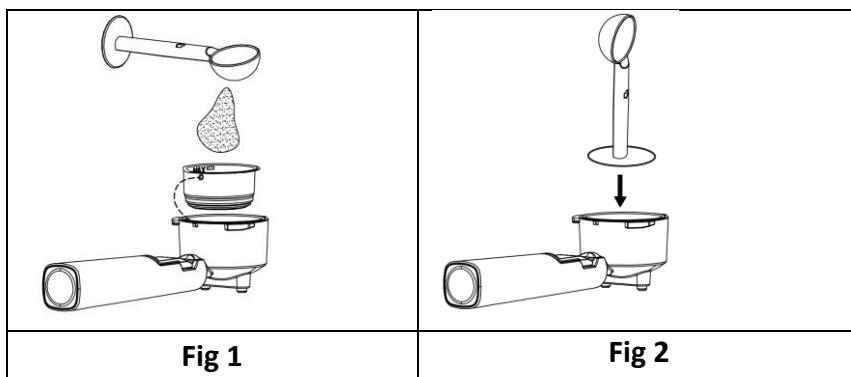
III.2.1 MAKE ESPRESSO

To make a good cup of Espresso coffee, we recommend you should preheat the appliance before making coffee, including filter, funnel holder and cup, so that the coffee flavour can not be influenced by cold parts.

1. Remove funnel by turning it clockwise. fill coffee powder into filter with coffee spoon, then press coffee powder tightly with the tamper.

Note:

- To make a single coffee , Place a spoon (about 7-8g)of coffee powder into the filter. Double coffee Place 2 spoon (about 14-15 g)of coffee powder into the filter (Fig 1).
- Use one hand to compress the coffee powder in the filter evenly. The force is about 3.3 pounds (1.5kg). Make sure that the compressed coffee powder does not exceed the "Max" mark (Fig 2).



2. Put the funnel into main body from the "INSERT" position, make sure the buckle on the funnel holder aligns with groove in the appliance, and then turn it right to the "LOCK" position.
3. Place a cup on removable shelf.
4. After preheating is completed, press single cup or double cup button, the appliance will start brewing.,

Note:

- Default working time for single cup button is 15 seconds and double cup button is 25 seconds .
- When the amount of coffee you need has been obtained, you can press the work button to stop brewing coffee.
- Do not leave the coffee maker unattended during making coffee.
- The appliance cannot work if it is not preheated.

5. After finish making coffee, take out the funnel by turning clockwise, then hold the filter with the funnel hook to pour out the coffee residue.
6. Wash the funnel holder and filter with fresh water after cooling completely, clean the removable shelf and drip tray by using wet cloth.

User-defined coffee brewing time:

After the appliance is preheated, press the single cup button or double cup button for 3 seconds to enter setting mode. At this time, the indicator light flashes, press the flashing button once, and the pump starts to working. when the time you need is reached, press this button again to stop, the program will automatically record the time your preset.

1. The preset time of the single cup is 15-45 seconds.
2. The preset time of the double cup is 30-90 seconds.
3. The double cup preset time is always twice the single cup, so you only need to set one of them.
4. Keep press the double cup button and steam button for 3 seconds, then two indicator lights flash three times,preset time will be cleared and the default time will be restored.

III.2.2 MAKE CAPPUCCINO/FROTHED MILK

Cappuccino is made of espresso + foamed milk, So you need to make espresso follow above at first, and the following content mainly describes the process of milk foaming.

1. Prepare espresso first with container big enough according to the part "MAKE ESPRESSO", make sure that steam control knob is at the OFF position" ●".
2. Press the steam button,the steam indicator light flashes, the indicates that the coffee machine enter the steam preheating state. If the steam indicator light is on, it indicates that the preheating is complete.
3. Fill a jug with about 100ml of milk for each cappuccino to be prepared, recommended to use whole milk at refrigerator temperature.

Note: In choosing the size of jug, it is recommended the diameter is not less than 70±5mm, and bear in mind that the milk increases in volume by 2 times, make sure the height of jug is enough.

4. Turn on the steam knob counterclockwise direction, steam comes out, and spray remaining hot water, then turn the knob clockwise to the closed state when there is no water drops flow out.

Note: Never turn steam control button rapidly, as the steam will accumulate rapidly within short time which may increase a potential risk of explosion.

5. Insert foam device into the milk about two centimetre, Slowly turn the steam knob to the maximum position, froth milk in the way of moving the jug round up and down.

Note: The foam device shall not be placed on the surface of the milk so as not to be scalded.

6. When the required result is reached, turn steam control knob to OFF position.
7. Pour the frothed milk into the espresso prepared, now the cappuccino is ready. You can also add the right amount of sugar or cocoa powder on top according to your taste.

Note:

- If there are distinct bubbles in the foam, knock the jug to eliminate some large bubbles, and then shake horizontally to mix the milk and milk foam fully.
 - When the steam function is switched to the coffee mode, the indicator maybe flash quickly. This is the water temperature too high, it will burnt the coffee. At this time, press the coffee button, the appliance will pump water to cool down
 - Remove the Foam device to clean steam outlet with wet sponge immediately after steam stops producing, but care not to hurt!
8. Press Power button to cut off power. All indicators will be extinguished.

III.2.3 Making methods of fancy coffee

Any kinds of fancy espresso coffee are made on the basis of Espresso. Adding milk can not only can add some milky aroma for the coffee, but also can create a variety of tastes through making milk, milk foam and cream in different proportions, which provides us with a lot of options. The picture below simply shows us a variety of common proportion of milk in the coffee.



IV- MAINTENANCE AND DESCALING

MAINTENANCE

1. Turn off coffee maker and let the coffee maker cool down completely before cleaning.
2. Clean housing of coffee maker with moisture-proof sponge often and clean water tank, drip tray and removable cup shelf regularly then dry them.

Note: Do not clean with alcohol or solvent cleanser. Never immerse the housing in water for

cleaning.

3. Detach metal funnel by turning it clockwise, get rid of coffee residue inside, then clean it with cleanser, but at last rinse with clear water.
4. Clean all the attachments in the water and dry them thoroughly.
5. After the machine works for 500 cycles (including coffee, steam and other functions), all the indicators quickly flash 5 times at the same time once preheating is completed, reminding you of descaling, if you do not descale, this will happen every time when you use the machine; in standby state, at the same time press and hold Manual coffee button and 2-cup coffee button for 3s, and the two indicators quickly flash 3 times, reminding you of cancel descaling, and the number of working cycles returns to zero.

Descaling

1. To make sure your coffee maker operates efficiently, internal piping is clean and the flavor of coffee is optimal, you should clean away the mineral deposits left every 2-3 months.
2. Fill water tank with water and descaler , the proportion of water and descaler is 4:1.
3. Put the filter into funnel (without coffee powder). Brew water as per “ PREHEATING”.
4. The appliance brew water twice, and spray the steam function for 2 minutes, then turn off the ON/Off button and let the descaling water sit in the appliance for 2 hours.
5. Press Power button to restart unit, wait until Coffee button indicator will be illuminated, then press Coffee button to brew until no descaler is left.
6. Brew with tap water in the MAX level until no water is left in water tank.

V- TROUBLESHOOTING GUIDE

SYMPTOM	CAUSE	SOLUTION
The coffee is spill out from the gap of the filer holder	There are sundries inside the seal ring.	Clean the sundries inside the seal ring.
	The coffee powder is too fine.	Please replace it with the coffee powder which is relevantly coarse.
	The coffee powder has been pressed too tightly.	Please compress the coffee power with strength of 3.3 pounds (about 1.5kg)
	The seal ring is be of aging.	Please contact the authorized service center.
The coffee handle could not be switched to the lock position.	The coffee powder amount has exceeded the max scale of the filer holder.	Decrease the amount of the coffee powder.
	The coffee powder hasn't be	Please contact the authorized

	added and the handle could not be switched to the right place.	service center.
Cold coffee	The indicator light is not on	Operation when the indicator light is on
	Coffee machine is not preheated	Please preheat the coffee machine
	Coffee cup is not preheated	Please preheat the coffee cup
The pump is too noisy	Without water in water tank	Please pour water into water tank
	Mount the water tank in wrong way	Please mount water tank in right way
Light coffee	Coffee powder is not pressed flat enough	Please press coffee powder to flat again
	Not enough coffee powder	Please add coffee powder
	Coffee powder is too coarse	Please use dedicated Espresso coffee powder
Coffee color is too dark	Coffee powder is pressed too tight	Please press the coffee power with strength of 3.3 pounds (about 1.5kg)
	Too much coffee powder	Please reduce coffee powder
	The filter is clogged	Please clean the filter cup
	Coffee powder is too fine	Please use right coffee powder
	Water outlet is clogged	Please clean the water outlet
The handle can't rotate to the locking position	Too much coffee powder	Please reduce coffee powder
	Can't Rotate in place even without coffee powder putted	Please contact the authorized service center
No water come out from the pump	Water tank is not in place	Please put water tank in place
	Air pump(have air in tube)	When the pump working,open the knob,let out appropriate amount of water
Steam cannot froth.	The steam indicator is not illuminated.	Only after the steam indicator is illuminated, the steam can be used to froth.
	The container is too big or the shape not fits.	Use high and narrow container.
	You have used skimmed milk	Use whole milk or half-skimmed milk
	Steam outlet is clogged	Please clean the steam outlet by using clip

VI- TREATMENT OF THE ELECTRIC AND ELECTRONIC APPLIANES AT THE END OF LIFE



Application in the countries belonged to the European Union and in other European countries which have a selective collect system. This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office or your household waste disposal service. The packaging material is recyclable. Eliminate the packaging in an environmentally friendly way and make it available to the recycling collection service.

ES – MANUAL DE INSTRUCCIONES

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el producto por primera vez. Preste una atención especial a las instrucciones de seguridad. Conserve este manual para futuras referencias.

GARANTIA Y SERVICIO POSTVENTATA

Todo el equipo de SENYA desea darle las gracias por su pedido y por la confianza depositada en la marca Senya.

Condiciones de la garantía

Desde el 1 de enero de 2016, SENYA garantiza el correcto funcionamiento de sus productos durante un periodo de 2 años desde la fecha de compra. La garantía de cualquier compra que se haya realizado antes de dicha fecha es válida solo durante 1 año. Esta garantía se aplica exclusivamente a productos utilizados con fines domésticos. Cualquier otro uso con fines comerciales por parte de una persona física o jurídica invalidará cualquier aplicación de la garantía. Este producto está garantizado contra defectos de material y fabricación. Esta garantía no cubre los defectos o daños resultantes de una mala instalación, de un uso incorrecto o del propio desgaste por uso del producto.

Disponibilidad de piezas de recambio

Senya dispone de piezas de recambio para sus productos durante un periodo de 5 años. Encontrará también accesorios y piezas de recambio para sus productos de Senya a la venta en nuestro socio Cdiscount. Si su accesorio o pieza de recambio no está disponible, póngase en contacto con nuestro departamento de servicio postventa enviando un correo electrónico a service-client@senya.fr.

Opinión del cliente

Si está satisfecho/a con su producto, le invitamos a dejar su opinión en nuestra página web o en la que haya realizado su pedido para ayudar a otros usuarios a tomar decisiones. En caso de que su producto no le satisfaga totalmente, le rogamos que nos envíe un correo electrónico a service-client@senya.fr antes de dejar un comentario negativo. Nuestro servicio de atención al cliente tendrá en cuenta todas sus reclamaciones u opiniones para satisfacerle y mejorar nuestros productos.



Política sobre el bisfenol A

Todos los productos de Senya se desarrollan con el mayor cuidado para respetar en todo momento las normativas europeas vigentes. Nuestros laboratorios asociados controlan estrictamente cada producción para garantizar que nuestros productos cumplan con los requisitos en materia de seguridad eléctrica, compatibilidad electromagnética, limitación de uso de determinadas sustancias peligrosas y del contacto con alimentos en aquellos productos relacionados con la alimentación. Por todo ello, nuestros productos cumplen con las regulaciones actuales sobre bisfenol A (BPA).

I- INSTRUCCIONES DE SEURIDAD

1. Este aparato está conforme con las normas vigentes relativas a este tipo de producto.
2. Antes de utilizar el aparato, comprobar que la tensión de la red se corresponde con la del aparato.
3. No utilizar este producto para otros usos.
4. Este aparato está destinado a utilizarse en aplicaciones domésticas y análogas como:
 - zonas de cocina reservadas al personal en tiendas, despachos y otros entornos profesionales;
 - granjas;
 - la utilización por los clientes de hoteles, moteles y otros entornos de carácter residencial;
 - entornos de tipo casas de huéspedes.
5. No utilice el aparato en los casos siguientes:
 - si la toma o el cable de alimentación están dañados,
 - si el aparato está dañado de alguna forma cualquiera,
 - si se ha caído.
6. El aparato no debe sumergirse..
7. No deje colgar el cable de alimentación sobre el borde de una mesa o de una encimera y procure que no entre en contacto con superficies calientes.
8. Al desenchufar el cable de alimentación, tire siempre a la altura del enchufe, no tire del cable.

9. Evitar todo golpe o caída del producto.
10. Colocar el aparato sobre una superficie estable.
11. No utilizar accesorios no recomendados por el fabricante, esto puede presentar un riesgo para el usuario y podría dañar el dispositivo.
12. Desenchufar siempre el aparato de la red de alimentación si se deja sin vigilancia, así como antes del montaje, desmontaje o limpieza del mismo.
13. No desplazar nunca el aparato tirando del cable. Procurar que el cable de alimentación no pueda quedar enganchado de forma accidental con el fin de evitar la caída del dispositivo. Evite enrollar el cable alrededor del aparato y tampoco lo retuerza.
14. No utilizar nunca el aparato cerca de una fuente de calor. No colocarlo sobre una superficie caliente (por ejemplo una placa de cocción), ni cerca de una llama.
15. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por su distribuidor, su servicio posventa o por personas de cualificación técnica similar, con el fin de evitar todo riesgo.
16. Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años siempre que sean correctamente supervisadas o si un manual de instrucciones relativo al uso del aparato con toda seguridad les ha sido facilitado y si los riesgos enfrentados han sido bien entendidos. Los

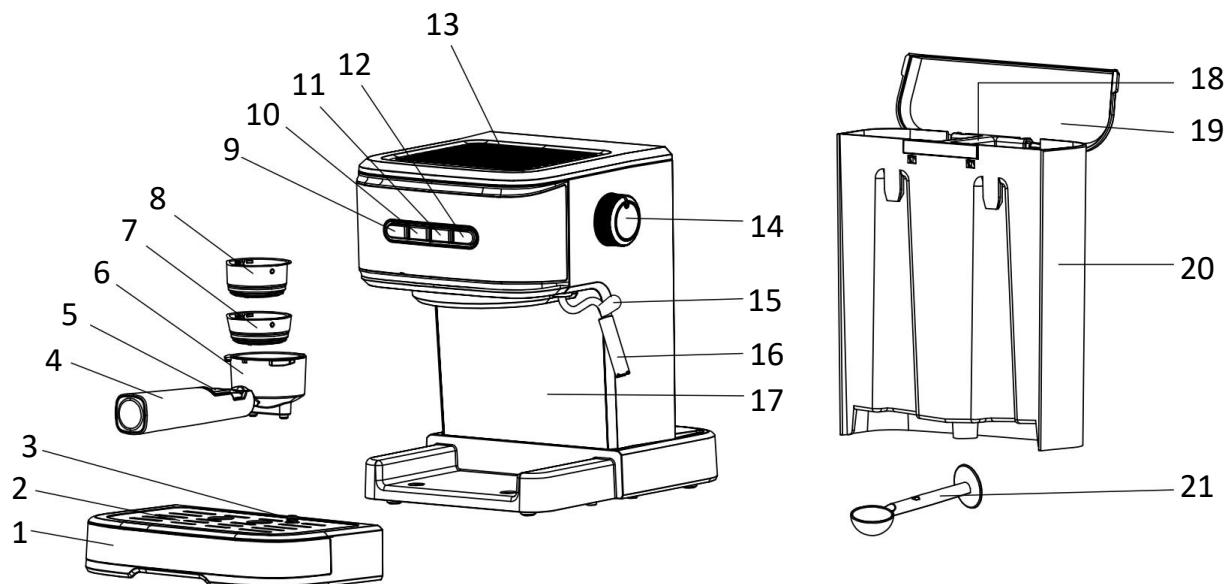
niños no deberán limpiar ni realizar el mantenimiento del aparato, a menos que tengan más de 8 años y estén bajo la vigilancia de un adulto. Colocar el aparato y su cable de alimentación fuera del alcance de los niños menores de 8 años.

17. Este aparato puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o sin experiencia o conocimientos técnicos, siempre que sean correctamente supervisadas o si un manual de instrucciones relativo al uso del aparato con toda seguridad les ha sido facilitado y si los riesgos enfrentados han sido bien entendidos. Los niños no deben jugar con este aparato.
18. Con respecto a las instrucciones para la limpieza de superficies en contacto con alimentos, consulte el siguiente párrafo de la valva.
19. Advertencia: Existe el riesgo de posibles lesiones por mal uso.
20. La superficie del elemento calefactor se somete al calor residual después del uso.
21. No deje que la cafetera funcione sin agua.
22. Verter únicamente agua fría en el depósito del aparato.
23. Tenga cuidado de no quemarse con el vapor.
24. No toque la superficie caliente del aparato. Use manija o perillas.

25. No retire el embudo de metal cuando el aparato esté preparando café o cuando suelte vapor.
26. Si no usa el producto durante mucho tiempo, debe encenderlo y luego liberar vapor durante 3 minutos antes de dejar este producto.
27. Si corta la energía durante la liberación de vapor, el calor residual hará que el producto continúe liberando vapor durante un período de tiempo, el producto dejará de liberar vapor inmediatamente una vez que apague la perilla de vapor.
28. La cafetera no debe colocarse en un armario cuando esté en uso.
29. Utilice los accesorios originales.

II- CARACTERISTICAS DEL PRODUCTO

II.1 DESCRIPCIÓN GENERAL DEL PRODUCTO



1	Bandeja de goteo	2	Estante extraíble	3	Flotador
4	Mango del embudo	5	Gancho del embudo	6	Soporte del embudo
7	Filtro de una taza	8	Filtro de doble taza	9	Botón de encendido/apagado
10	Botón de una taza	11	Botón de doble taza	12	Botón de vapor
13	Tapa superior	14	Pomo de control del vapor	15	Mango del vapor
16	Espumador	17	Cuerpo principal	18	Mango del depósito de agua
19	Tapa del depósito de agua	20	Depósito de agua	21	Cuchara de café y Prensador

II.2 CONTENIDO DE LA CAJA

- 1 cafetera
- 1 Cuchara de café y Prensador
- 1 Filtro de una taza
- 1 Filtro de doble taza
- 1 Manual de instrucciones

II.3 CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DEL PRODUCTO

- Espresso con 15 bares de presión
- Soporte de embudo de aluminio fundido
- Depósito de agua desmontable de 1,5L
- Tapa superior con función de tazas calientes
- Filtro de acero inoxidable para una o dos tazas
- Con espumador
- Bandeja de goteo extraíble
- Flotador con función de aviso de desbordamiento de la bandeja de goteo
- Función de apagado automático
- Potencia: 220-240 V 850W.

III- PUESTA EN MARCHA

III.1 PRIMERO USO

Para asegurarte de que la primera taza de café tenga un sabor excelente, debes aclarar la cafetera con agua de la siguiente manera:

1. Abre la tapa del depósito de agua y llena de agua fría el depósito de agua. Recuerda que el nivel de agua no debe superar la marca "MAX". A continuación, vuelve a colocar la tapa del depósito de agua.

Nota: *El tanque de agua es desmontable para facilitar la limpieza, así que puedes llenar el tanque de agua con agua primero, y luego montarlo en el aparato.*

2. Coloca el filtro en el soporte del embudo (no lo llenes con café molido); inserta el embudo en el aparato desde la posición "INSERT" (INSERTAR) ;,asegúrate de que la muesca del soporte del embudo esté alineada con la ranura del aparato y, a continuación, gira hacia la derecha hasta la posición "LOCK" (BLOQUEAR).
3. Coloca una taza de café sobre el estante extraíble. Asegúrate de que el pomo de control del vapor esté en la posición OFF (APAGADO) "●".

Nota: *Si el pomo de control de vapor no está en la posición OFF "●", saldrá agua rociada por el espumador al preparar el café.*

4. Enchufa el aparato, pulsa una vez el botón ON/OFF: el indicador de encendido se iluminará en blanco, los indicadores del botón de una taza y del botón de dos tazas parpadearán, el aparato comenzará a precalentarse. Cuando todos los indicadores estén encendidos sin parpadear, el precalentamiento se habrá completado.

Nota: *Si el precalentamiento aún no se ha completado y el aparato no funciona, espera pacientemente.*

5. Pulsa el botón de doble taza, el aparato bombeará agua durante unos 25 segundos; vierte el agua en la taza y luego límpiala bien, ahora el aparato está listo para hacer café.

Nota: *Pueden producirse ruidos al bombear agua por primera vez, es normal que el aparato esté liberando el aire de su interior. Después de unos 20 segundos, el ruido desaparecerá.*

III.2 FUNCIONAMIENTO

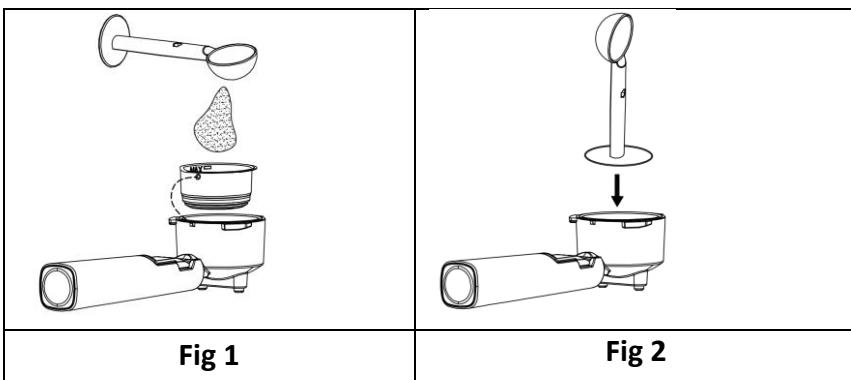
III.2.1 PREPARAR UN ESPRESSO

Para preparar una buena taza de café Espresso, se recomienda precalentar el aparato antes de preparar el café, incluyendo el filtro, el soporte del embudo y la taza, para que el sabor del café no se vea afectado por las partes frías.

1. Retira el embudo girándolo en el sentido de las agujas del reloj. Llena el filtro de café molido con la cuchara de café y, a continuación, presiona el café molido firmemente con el prensador.

Nota:

- *Para preparar un solo café, coloca una cucharada (unos 7-8 g) de café molido en el filtro.*
Para preparar dos cafés, coloca 2 cucharadas (unos 14-15 g) de café molido en el filtro.
- *Utiliza una mano para prensar el café molido en el filtro de manera uniforme. La fuerza es de unos 1,5 kg (3,3 libras). Asegúrate de que el café molido prensado no sobrepase la marca "Max".*



2. Coloca el embudo en el cuerpo principal desde la posición "INSERT" (INSERTAR); asegúrate de que la muesca del soporte del embudo esté alineada con la ranura del aparato y, a continuación, gíralo hacia la derecha hasta la posición "LOCK" (BLOQUEAR).
3. Coloca una taza sobre el estante extraíble.
4. Una vez finalizado el precalentamiento, pulsa el botón de una taza o de dos tazas, y el aparato comenzará a preparar el café.

Nota:

- *El tiempo de trabajo predeterminado para el botón de una taza es de 15 segundos y el de dos tazas es de 25 segundos .*
- *Cuando hayas obtenido la cantidad de café que necesitas, puedes volver a pulsar el botón para detener la preparación del café.*
- *No dejes la cafetera desatendida mientras se prepara el café.*
- *El aparato no puede funcionar si no está precalentado.*
- 5. Cuando termines de preparar el café, saca el embudo girando en el sentido de las agujas del reloj, y luego sujeta el filtro con el gancho del embudo para tirar los restos de café.
- 6. Lava el soporte del embudo y el filtro con agua del grifo después de que se haya enfriado completamente, limpia el estante extraíble y la bandeja de goteo con un paño húmedo.

Tiempo de preparación del café definido por el usuario:

Una vez que el aparato esté precalentado, pulse el botón de una taza o el de dos tazas durante 3 segundos para acceder al modo de ajuste. En este momento, la luz indicadora empezará a parpadear. Pulsa el botón intermitente una vez, y la bomba de agua comenzará a funcionar. Cuando pase el tiempo que deseas, vuelve a pulsar el botón para detenerlo y el programa registrará automáticamente el tiempo que acabas de preestablecer.

1. El tiempo preestablecido para preparar una taza es de 15-45 segundos.
2. El tiempo preestablecido para preparar dos tazas es de 30-90 segundos.
3. El tiempo preestablecido para preparar dos tazas siempre es el doble del tiempo preestablecido para preparar una taza, por lo que solo es necesario ajustar uno de ellos.
4. Mantén pulsado el botón de dos tazas y el botón de vapor durante 3 segundos, las dos luces indicadoras parpadearán tres veces, el tiempo preestablecido se borrará y se restaurará el tiempo por defecto.

III.2.2 PREPARAR UN CAPUCHINO/LECHE ESPUMADA

Un cappuccino se compone de un espresso + leche espumada, por lo que debes preparar el espresso siguiendo las instrucciones anteriores y, a continuación, realizar los siguientes pasos que describen principalmente el proceso de espumado de la leche.

1. Primero prepara el espresso en un recipiente lo suficientemente grande siguiendo los pasos de la sección "PREPARAR UN ESPRESSO". Asegúrate de que el pomo de control del vapor esté en la posición OFF (APAGADO) "●".
2. Pulsa el botón del vapor. Si el indicador luminoso del vapor parpadea, significa que la cafetera ha entrado en el estado de precalentamiento de vapor. Si la luz indicadora del vapor está encendida fija, significa que el precalentamiento ha terminado.
3. Llena una jarra con unos 100 ml de leche para cada capuchino que vayas a preparar, te recomendamos utilizar leche entera a temperatura de nevera.

Nota: Al elegir el tamaño de la jarra, se recomienda que el diámetro no sea inferior a 70±5mm, y recuerda que la leche aumenta 2 veces de volumen, por lo que debes asegurarte de que la altura de la jarra sea suficiente.

4. Gira el pomo del vapor en dirección contraria a las agujas del reloj, empezará a salir vapor y saldrá rociada el agua caliente restante. A continuación, gira el pomo en dirección de las agujas del reloj hasta la posición de cerrado cuando ya no salgan más gotas de agua.

Nota: Nunca gires el botón de control del vapor rápidamente, ya que el vapor se acumulará rápidamente en poco tiempo, lo que puede aumentar el riesgo potencial de explosión.

5. Inserta el espumador en la leche unos dos centímetros. Gira lentamente el pomo del vapor hasta la posición máxima, espuma la leche moviendo la jarra en círculos hacia arriba y hacia abajo.

Nota: El espumador no debe colocarse en la superficie de la leche para no escaldarse.

6. Cuando se alcance el resultado deseado, gira el pomo de control del vapor hasta la posición OFF.
7. Vierte la leche espumada sobre el espresso preparado, y ya está listo el capuchino. También puedes añadir la cantidad adecuada de azúcar o cacao en polvo por encima según tu gusto.

Nota:

- Si hay burbujas visibles en la espuma, golpea la jarra para eliminar algunas burbujas grandes, y luego agita horizontalmente para mezclar completamente la leche y la espuma de leche.
 - Cuando la función de vapor se cambia al modo de café, el indicador puede parpadear rápidamente. Si la temperatura del agua es demasiado alta, se quemará el café. En este momento, pulsa el botón de café y el aparato bombeará agua para enfriarse.
 - Retira el espumador para limpiar la salida del vapor con una esponja húmeda inmediatamente después de que el vapor deje de producirse, pero ten mucho cuidado de no quemarte!
8. Pulsa el botón de encendido para cortar la corriente. Todos los indicadores se apagarán.

III.2.3 Métodos de elaboración de cafés fantasía

Todos los tipos de café espresso más fantasiosos se preparan tomando como base la elaboración del Espresso. Añadir la leche no solo aporta un aroma lácteo al café, sino que también puede crear una variedad de sabores mediante la elaboración de leche, espuma de leche y la nata en diferentes proporciones, lo que nos proporciona muchas opciones. La imagen siguiente muestra simplemente una variedad de preparaciones habituales donde cambia la proporción de leche en el café.



IV- MANTENIMIENTO Y DESINCRUSTACIÓN

MANTENIMIENTO

1. Apaga la cafetera y deja que se enfrie completamente antes de limpiarla.
2. Limpia con frecuencia la carcasa de la cafetera con una esponja antihumedad y limpia el depósito de agua, la bandeja de goteo y el estante para tazas extraíble con regularidad y luego sécalos.

Nota: *No utilices alcohol ni un limpiador disolvente para limpiar la cafetera. Nunca sumerjas la carcasa en agua para limpiarla.*

3. Separa el embudo metálico girándolo en el sentido de las agujas del reloj; elimina los restos de café del interior; a continuación, límpialo con un limpiador y, por último, acláralo con agua limpia.
4. Limpia todos los accesorios en agua y sécalos bien.
5. Después de que la máquina se utilice durante 500 ciclos (lo que incluye preparar café, vapor y otras funciones), todos los indicadores parpadearán rápidamente 5 veces al mismo tiempo (una vez que se haya completado el precalentamiento), para recordarte la descalcificación. Si

no realizas la descalcificación, el aviso se repetirá cada vez que utilices la máquina. En estado de espera, pulsa y mantén pulsados al mismo tiempo el botón de café manual y el botón de café de 2 tazas durante 3s, y los dos indicadores parpadearán rápidamente 3 veces, indicando que se ha cancelado la descalcificación. El número de ciclos de trabajo vuelve a cero.

Descalcificación

1. Para asegurarte de que tu cafetera funciona de la forma más eficaz, las tuberías internas están limpias y el sabor del café es óptimo, debes limpiar cada 2-3 meses los depósitos minerales que se acumulan.
2. Llena el depósito de agua con agua y descalcificador, la proporción de agua y descalcificador es de 4:1.
3. Pon el filtro en el embudo (sin el café molido). Prepara el agua como se indica en "PRECALENTAMIENTO".
4. El aparato prepara agua dos veces y pulveriza la función de vapor durante 2 minutos, luego apaga el botón ON/OFF y deja que el agua de descalcificación repose en el aparato durante 2 horas.
5. Pulsa el botón de encendido para reiniciar la unidad, espera hasta que el indicador del botón de café se ilumine y, a continuación, pulsa el botón de café para extraer agua hasta que no quede descalcificador.
6. Realiza todo el proceso con agua del grifo en el nivel MAX hasta que no quede agua en el depósito.

V- TROUBLESHOOTING GUIDE

SÍNTOMA	CAUSA	SOLUCIÓN
El café se sale por el hueco del portafiltro.	Hay algún elemento en el interior del anillo de sellado.	Limpia cualquier elemento del interior del anillo de sellado.
	El café molido es demasiado fino.	Debes sustituirlo por café molido un poco más grueso.
	El café molido se ha prensado demasiado.	Prensa el café con una fuerza de aproximadamente 1,5 kg (3,3 libras).
	El anillo de sellado está desgastado por uso.	Ponte en contacto con el centro de servicio autorizado.
El mango del café no se puede poner en la posición de bloqueo.	La cantidad de café molido excede el nivel máximo del portafiltro.	Reduce la cantidad de café molido.
	No se ha añadido café molido y no se puede colocar el mango en	Ponte en contacto con el centro de servicio autorizado.

	el lugar correcto.	
El café está frío.	El indicador luminoso no está encendido.	Utilice el aparato cuando el indicador luminoso esté encendido.
	La máquina de café no está precalentada.	Precalienta la máquina de café.
	La taza de café no está precalentada.	Precalienta la taza de café.
La bomba hace demasiado ruido.	No hay agua en el depósito de agua.	Añade agua al depósito de agua.
	Se ha montado el depósito de agua de forma incorrecta.	Monta el depósito de agua de manera correcta.
El café sale aguado.	El café molido no está suficientemente prensado.	Prensa el café molido para volver a aplanarlo.
	No hay suficiente café molido.	Añade café molido.
	El café molido es demasiado fino.	Utiliza café molido especial para Espresso.
El color del café es demasiado oscuro.	El café molido se ha prensado demasiado.	Prensa el café con una fuerza de aproximadamente 1,5 kg (3,3 libras).
	Demasiado café molido.	Reduce la cantidad de café molido.
	El filtro está obstruido.	Limpia el soporte del filtro.
	El café molido es demasiado fino.	Utiliza café molido adecuado para Espresso.
	La salida de agua está obstruida.	Limpia la salida del agua.
El mango no puede girar hasta la posición de bloqueo.	Demasiado café molido.	Reduce la cantidad de café molido.
	No puede girar a su sitio incluso sin café molido.	Ponte en contacto con el centro de servicio autorizado.
No sale agua de la bomba.	El depósito de agua no está en su sitio.	Coloca el depósito de agua correctamente en su sitio.
	Bomba de aire (tiene aire en el tubo).	Con la bomba en funcionamiento, abre el pomo y deja salir la cantidad de agua adecuada.
El vapor no puede hacer espuma.	El indicador de vapor no está encendido.	Debes esperar a que se ilumine el indicador de vapor, para poder utilizar vapor para espumar.
	El contenedor es demasiado grande o la forma no encaja.	Utiliza un recipiente alto y estrecho.
	Has utilizado leche desnatada.	Utiliza leche entera o semidesnatada.

	La salida de vapor está obstruida.	Limpia la salida de vapor utilizando el clip.
--	------------------------------------	---

VI- TRATAMIENTO DE EQUIPOS ELECTRICOS Y ELECTRONICOS AL FINAL DE LA VIDA



Aplicación en los países de la Unión Europea y otros países europeos con sistemas de recogida selectiva. El símbolo, colocado en el producto o en su embalaje, indica que este producto no debe tratarse con la basura doméstica. Debe devolverse a un punto de recogida adecuado para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos. Al garantizar que este producto se elimine adecuadamente, ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. El reciclaje de materiales ayudará a conservar los recursos naturales. Para obtener información adicional sobre el reciclaje de este producto, puede comunicarse con su municipio, su sitio de eliminación de desechos o su distribuidor. El material de embalaje es recicitable. Deseche el embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente y póngalo a disposición del servicio de recogida de reciclaje.

NL – GEBRUIKSAANWIJZING

Lees aandachtig deze gebruiksaanwijzingen voor het eerste gebruik. Let vooral op de veiligheidsvoorschriften. Bewaar deze gebruiksaanwijzingen voor latere raadplegingen.

GARANTIE EN KLANTENDIENST

Het hele team van SENYA dankt u voor uw aankoop en voor uw vertrouwen in het merk Senya.

Garantievoorwaarden

Vanaf 1 januari 2016 garandeert SENYA de goede werking van zijn producten tijdens een duur van 2 jaar vanaf de datum van aankoop. De garantie voor elke aankoop van voor deze datum geldt voor 1 jaar. Deze garantie is uitsluitend van toepassing op producten die gebruikt worden voor huishoudelijke doeleinden. Elk ander gebruik in het kader van professioneel gebruik door een natuurlijke of rechtspersoon sluit elke toepassing van de garantie uit. Dit product wordt gegarandeerd tegen defecten die het gevolg zijn van een tekortkoming in de productie of de materialen. Deze garantie dekt niet de tekortkomingen of schade die het gevolg is/zijn van een slechte installatie, een verkeerd gebruik of de normale slijtage van het product.

Verkrijgbaarheid van reserveonderdelen

Senya beschikt gedurende 5 jaar over reserveonderdelen voor zijn producten. U kunt de accessoires en reserveonderdelen voor uw producten van Senya kopen bij onze partner Cdiscount. Als uw accessoire of reserveonderdeel niet verkrijgbaar is, kunt u contact opnemen met onze klantendienst op service-client@senya.fr.

Mening klant

Als u tevreden bent over uw product, nodigen wij u uit een beoordeling te plaatsen op de site waar u het bestelde om zo andere gebruikers te helpen bij het maken van een keuze. Als u niet geheel tevreden zou zijn over ons product, nodigen wij u uit te schrijven naar het e-mailadres service-client@senya.fr alvorens een negatieve beoordeling achter te laten. Onze klantendienst staat voor u klaar voor alle klachten of adviezen, om u zo volledig tevreden te stellen en onze producten te verbeteren.



Beleid betreffende bisfenol A

Alle producten van Senya worden met de grootste zorg ontwikkeld om zo te voldoen aan alle Europese wetten. Onze partnerlaboratoria controleren uiterst streng elke productie om te garanderen dat onze producten conform zijn met de vereisten op het gebied van elektrische veiligheid, elektromagnetische compatibiliteit, de beperking op het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen en het contact met levensmiddelen. Al onze producten zijn in overeenstemming met de geldende regelgeving betreffende bisfenol A (BPA).

I- TECHNISCHE KENMERKEN

1. Dit toestel is conform de geldende normen met betrekking tot dit type toestel.
2. Vooraleer het apparaat in gebruik te nemen, controleer of de netspanning overeenstemt met die van het apparaat.
3. Gebruik het apparaat alleen voor het gebruik beschreven in deze gebruiksaanwijzingen.
4. Dit toestel is bestemd voor huishoudelijk en analoog gebruik zoals:
 - kookhoeken voorbehouden aan het personeel in winkels, kantoren en andere professionele omgevingen;
 - boerderijen;
 - gebruik door klanten in hotels, motels en andere verblijfsaccommodaties;
 - omgevingen van het type «chambres d'hôtes ».
5. Het apparaat niet gebruiken als:
 - het stopcontact of de stroomkabel beschadigd is.
 - het apparaat op welke manier dan ook beschadigd is.
 - iemand het apparaat heeft laten vallen.
6. Het apparaat mag niet worden ondergedompeld.
7. De stroomkabel niet over de rand van een tafel of werkvlak laten hangen, en erop toezien dat hij niet in contact komt met warme oppervlakken.

8. Neem altijd de stekker zelf en niet het snoer vast om de stekker uit het stopcontact te trekken.
9. Stoot het product niet en laat het niet vallen.
10. Plaats het apparaat op een tafel of een voldoende stabiele ondergrond zodat het niet kan vallen.
11. Gebruik geen accessoires die niet aanbevolen zijn door de fabrikant, want dit kan gevaarlijk zijn voor de gebruiker en het apparaat beschadigen.
12. Altijd de stekker uit het stopcontact halen wanneer het apparaat zonder toezicht gelaten wordt, of bij het monteren en demonteren, of voor de reiniging.
13. Verplaats het apparaat nooit door aan de kabel te trekken. Waak erover dat het voedingssnoer niet per ongeluk ergens achter kan haken waarbij het apparaat zou kunnen vallen. Rol de kabel niet rond het apparaat en verwring hem niet.
14. Gebruik het apparaat niet vlakbij warmtebronnen. Plaats het niet op een warm oppervlak (vb. een kookplaat) of vlakbij een vlam. Bouw het toestel niet in.
15. Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, zijn serviceagent of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaar te voorkomen.
16. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar, op voorwaarde dat ze onder toezicht staan, of zij

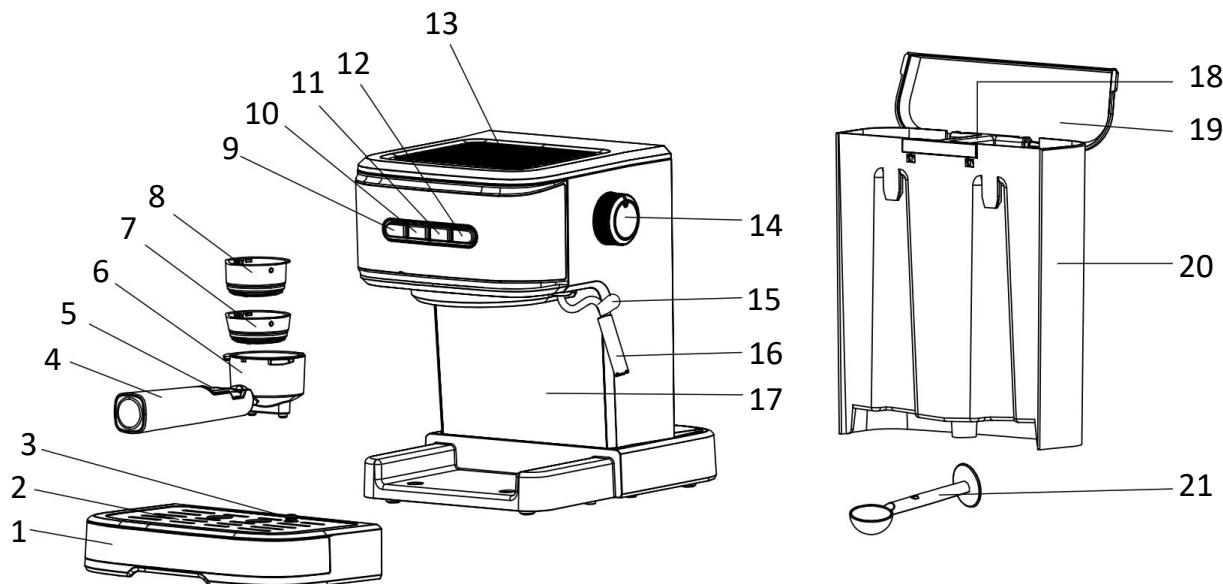
instructies gekregen hebben over hoe het apparaat op een veilige manier gebruikt moet worden, en begrijpen wat de mogelijke gevaren zijn. De reiniging en onderhoud van dit apparaat mag niet door kinderen onder 8 jaar uitgevoerd worden; vanaf 8 jaar alleen onder toezicht van een volwassene. Het apparaat en het snoer buiten bereik van kinderen onder 8 jaar houden.

17. Dit apparaat kan gebruikt worden door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en/of gebrek aan kennis als ze onder toezicht staan van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid; of indien ze van deze persoon instructies gekregen hebben over hoe het apparaat op een veilige manier moet worden gebruikt, en begrijpen wat de mogelijke gevaren zijn. Kinderen dienen niet met het apparaat te spelen.
18. Wat de aanwijzingen voor het schoonmaken van oppervlakken in contact met voedsel betreft, verwijzen naar de onderstaande paragraaf van de handleiding.
19. Waarschuwing: Potentiële schade door verkeerd gebruik.
20. Het oppervlak van de verwarmingselement is afhankelijk van de resterende warmte na gebruik.
21. Laat het koffiezetterapparaat nooit werken zonder water.

22. Giet enkel koud water in het reservoir van het apparaat.
23. Pas op dat u zich niet verbrandt door de stoom.
24. Raak het hete oppervlak van het apparaat niet aan.
Gebruik handgreep of knoppen.
25. Verwijder de metalen trechter niet wanneer het apparaat koffie zet of wanneer er stoom ontsnapt.
26. Als u het product lange tijd niet gebruikt, moet u de stroom inschakelen en vervolgens 3 minuten stoom laten ontsnappen voordat u het product verlaat.
27. Als u de stroom uitschakelt tijdens de stoomafgifte, zorgt de restwarmte ervoor dat het product gedurende een bepaalde tijd stoom blijft afgeven, het product stopt onmiddellijk met het afgeven van stoom zodra u de stoomknop uitzet.
28. Het koffiezetterapparaat mag tijdens het gebruik niet in een kast worden geplaatst.
29. Gebruik de originele accessoires.

II. PRODUCTKENMERKEN

II.1 ALGEMENE BESCHRIJVING VAN HET PRODUCT



1	Afdrupschaal	2	Afneembaar schapje	3	Vlotter
4	Trechterhendel	5	Trechterhaak	6	Trechterhouder
7	Filter enkele kop	8	Filter dubbele kop	9	AAN/UIT knop
10	Knop enkele kop	11	Knop dubbele kop	12	Stoomknop
13	Deksel bovenaan	14	Stoomcontroleknop	15	Stoomhendel
16	Stoomapparaat	17	Hoofdgedeelte	18	Watertankhendel
19	Deksel watertank	20	Watertank	21	Koffielepel&Stamper

II.2 INHOUD VAN DE VERPAKKING

- 1 koffiezetapparaat
- 1 Koffielepel&Stamper
- 1 Filter enkele kop
- Filter dubbele kop
- 1 Gebruikaanwijzingen

II.3 TECHNISCHE KENMERKEN VAN HET PRODUCT

- Espresso met 15bar druk
- Aluminium gegoten trechterhouder
- 1.5L afneembare watertank
- Bovendeksel met functie voor warme koppen

- RVS filter enkele of dubbele kop
- Met Schuimapparaat
- Afneembare Afdrupschaal
- Vlotter met overloop van waarschuwingfunctie afdrupschaal
- Auto-off functie
- Vermogen : 220-240V 850 W

II- INSCHAKELEN

III.1 EERSTE GEBRUIK

Om ervoor te zorgen dat de eerste kop koffie uitstekend smaakt, moet je het koffietoestel als volgt reinigen met water:

1. Open deksel van watertankwater, vul de watertank met koel water, het water niveau mag de "MAX" aanduiding niet overstijgen. Zet het deksel van de watertank er dan terug op.

Opmerking: De watertank is afneembaar om hem eenvoudig schoon te maken, je kan de watertank eerst vullen met water, en hem dan koppelen aan het toestel.

2. Stop de filter in de trechterhouder (vul de gemalen koffie niet), stop de trechter in het toestel van de "PLAATS" positie, zorg ervoor dat de clip op de trechterhouder in lijn ligt met de gleuf in het toestel, en draai het dan naar rechts in de "LOCK" positie.
3. Plaats een koffiekop op het afneembare schapje. Zorg ervoor dat de stoomcontroleknop in de UIT positie "●" staat.

Opmerking: Indien de stoomcontroleknop niet in de UIT positie "●" staat, wordt er water gesproeid uit het schuimapparaat als er koffie wordt gemaakt.

4. Stop de stekker erin, druk eenmaal op de AAN/UIT knop, het stroomindicatielampje licht wit op. De indicatielampjes van de enkele kop-knop en de dubbele kop-knop knipperen, het toestel begint voor te verwarmen, als alle indicatielampjes blijvend oplichten, is het voorverwarmen afgelopen.

Opmerking: Indien het voorverwarmen niet afgelopen is en het toestel niet werkt, wacht dan aub geduldig af.

5. Druk op de dubbele kop-knop, het toestel zal dan gedurende ongeveer 25s water pompen, vul de kop met water en reinig die dan grondig, het toestel is nu klaar om koffie te maken.

Opmerking: Er kan geluid ontstaan wanneer er voor de eerste keer water wordt gepompt, het is normaal dat het toestel de lucht binnenin vrijlaat. Na ongeveer 20s, zal het geluid verdwijnen.

III.2 INSCHAKELEN

III.2.1 ESPRESSO MAKEN

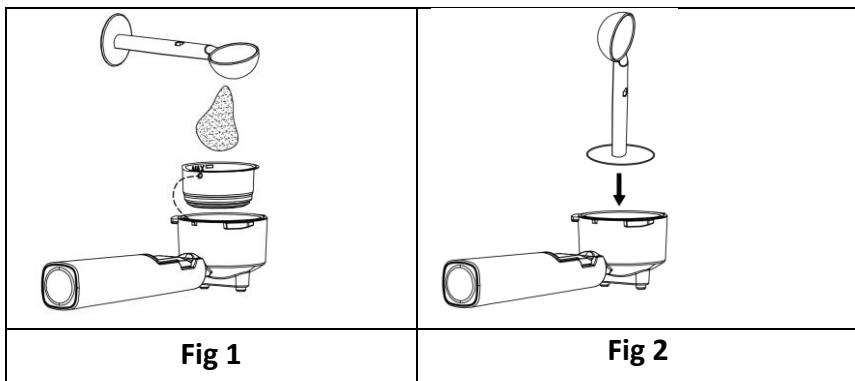
Om een goede kop espresso te maken, raden we je aan om het toestel voor te verwarmen

vooraleer koffie te maken, inclusief filter, trechterhouder en kop, zodat de koffiesmaak niet kan worden beïnvloed door de koude onderdelen.

1. Verwijder de trechter door te draaien in wijzerzin. Vul de filter met gemalen koffie met een koffielepel, druk dan de koffie stevig aan met de stamper.

Opmerking:

- ***Om één koffie te maken , Plaats je een lepel (ongeveer 7-8g)koffie in de filter.dubbele koffie , Plaats 2 lepels (ongeveer 14-15 g)koffie in de filter.***
- ***Gebruik één hand om gelijkmatig koffie in de filter te drukken. De benodigde kracht is ongeveer 3.3 pond (1.5kg). Zorg ervoor dat de aangedrukte koffie de "Max" aanduiding niet overstijgt.***



2. Stop de trechter in het hoofdgedeelte vanuit de "PLAATS" positie, zorg ervoor dat de clip in lijn is met de gleuf in het toestel, en draai dan naar rechts in de "LOCK" positie.
3. Plaats een kop op het afneembare schapje.
4. Nadat het voorverwarmen is afgelopen, druk op de enkele kop-knop of dubbele kop-knop, en het toestel zal beginnen koffie maken.,

Opmerking:

- ***Standaard werktijd voor de enkele kop-knop is 15 seconden en bij de dubbele kop-knop is dit 25 seconden.***
- ***Als de benodigde hoeveelheid koffie bereikt is, kan je drukken op de werkknop om te stoppen met koffie maken.***
- ***Laat het koffietoestel niet onbewaakt achter tijdens het maken van de koffie.***
- ***Het toestel kan niet werken als het niet voorverwarmd is.***
- 5. Nadat de koffie is gemaakt neem je de trechter eruit door in wijzerzin te draaien, houd dan de filter bij de trechterhaak vast om de koffieresten uit te gieten.
- 6. Spoel de trechterhouder af en filter met fris water na volledig afkoelen, maak het afneembare schapje en afdrupschaal met een natte doek schoon.

Door de gebruiker bepaalde tijd om koffie te zetten:

Nadat het toestel voorverwarmd is druk je op de enkele kop of dubbele kop-knop gedurende drie seconden om in de instelmodus te komen,. Op dat moment knippert het indicatielampje, druk eenmaal op de knipperende knop tot de waterpomp begint te werken. Als de tijd die je nodig hebt voorbij is, druk dan opnieuw op de knop om te stoppen, en het programma zal automatisch de tijd registreren die je instelt.

1. De insteltijd voor een enkele kop is 15-45 seconden.
2. De insteltijd voor een dubbele kop is 30-90 seconden.
3. De insteltijd voor een dubbele kop is altijd tweemaal de insteltijd van een enkele kop, dus mag je slechts één ervan instellen.
4. Blijf drukken op de dubbele kop-knop en op de stoomknop gedurende 3 seconden, daarna knipperen twee indicatielampjes drie keer, de insteltijd zal gewist worden en de standaardtijd her ingesteld.

III.2.2 CAPPUCCINO/OPGESCHUIMDE MELK MAKEN

Cappuccino is gemaakt van espresso +opgeschuimde melk. Espresso moet je dus eerst maken volgens wat hierboven staat, en wat hierna volgt beschrijft vooral het proces van het opschuimen van de melk.

1. Bereid de espresso eerst met een bak die groot genoeg is volgens het gedeelte "ESPRESSO MAKEN", zorg ervoor dat de stoomcontroleknop in de UIT positie "●" staat.
2. Druk op de stoomknop. Indien het indicatielampje van de stoom knippert, geeft dit aan dat de koffiemachine de voorverwarmingsfase van de stoom ingaat. Indien het indicatielampje van de stoom aan is, geeft dit aan dat het voorverwarmen voltooid is.
3. Vul een kan met ongeveer 100ml melk voor elke cappuccino die moet worden gemaakt, het is aangeraden om volle melk te gebruiken op koelkasttemperatuur.

Opmerking: Bij het kiezen van de maat van de kan, is aan te raden dat de diameter niet minder is dan $70\pm5\text{mm}$, en hou er rekening mee dat de melk 2 keer in volume toeneemt, zorg ervoor dat de hoogte van de kan voldoende is.

4. Schakel de stoomknop aan in tegenwijzerzin, er komt stoom uit. Sproei de rest van het warme water, draai dan de knop in wijzerzin naar de gesloten stand, als er geen water is vloeien er druppels uit.

Opmerking: Draai nooit snel aan de stoomcontroleknop, aangezien de stoom zich snel ophoopt in korte tijd wat het potentieel explosiegevaar kan vergroten.

5. Stop het schuimapparaat ongeveer twee centimeter in de melk. Draai langzaam aan de stoomknop naar de maximumpositie, schuim de melk op door de kan rond op en neer te bewegen.

Opmerking: Het schuimapparaat mag niet op het oppervlak van de melk worden geplaatst zodat de melk niet verbrandt.

6. Wanneer het vereiste resultaat is bereikt, draai je de stoomcontroleknop in de UIT positie.
7. Giet de opgeschuimde melk bij de bereide espresso, nu is de cappuccino klaar. Je kan ook de juiste hoeveelheid suiker of cacaopoeder bovenop toevoegen volgens jouw smaak.

Opmerking:

- Als er opmerkelijke luchtbellen in het schuim zitten, tik dan op de kan om grotere bellen te verwijderen, en schud dan horizontaal om de melk en het melkschuim volledig te mengen.
- Als de stoomfunctie veranderd is naar koffiemodus kan het indicatielampje eventueel snel knipperen. Dit betekent dat de watertemperatuur te hoog is, die zal de koffie verbranden.

- Druk in dit geval op de koffieknop, het toestel zal water pompen om af te koelen**
- **Verwijder het schuimapparaat om de stoomafvoer te reinigen met een natte spons onmiddellijk nadat er stoom is aangemaakt, maar let op dat je je daarbij geen pijn doet!**
8. Druk op de startknop om de stroom af te sluiten. Alle indicatielampjes zullen uitgaan.

III.2.3 Manieren om fancy koffie te maken

Alle soorten fancy espresso worden gemaakt op basis van Espresso. Het toevoegen van melk kan niet alleen wat melkaroma toevoegen aan de koffie, maar kan ook een waaijer van smaken creëren door het maken van melk, melkschuim en room in verschillende hoeveelheden, wat je vele opties geeft. De afbeelding beneden toont gewoon een normale verhouding van melk in de koffie.



III- ONDERHOUD EN ONTKALKEN

ONDERHOUD

1. Zet het koffietoestel uit en laat de koffiemachine volledig afkoelen alvorens te reinigen.
2. Maak de behuizing van het koffietoestel vaak schoon met een vochtbestendige spons en reinig regelmatig de watertank, de afdrupschaal en het afneembare schapje voor de koppen en droog die dan af.

Opmerking: Maak niet schoon met alcohol of oplosmiddel. Stop de behuizing nooit in water om schoon te maken.

3. Haal de metalen trechter eraf door die in wijzerzin te draaien, verwijder de koffieresten binnenvin, maak dan schoon met reinigingsmiddel, en spoel op het eind schoon met proper water.
4. Maak alle toebehoren schoon in water en droog dit grondig af.

- Nadat de machine 500 cycli heeft gedaan (inclusief koffie, stoom en andere functies), knipperen alle indicatielampjes snel 5 keer tegelijk eens het voorverwarmen achter de rug is, om je te herinneren aan ontkalken. Indien je niet ontkalkt, zal dit telkens gebeuren als je het toestel gebruikt; in standby modus, druk en houd op hetzelfde moment de Manuele koffieknop vast en de knop 2-koppen koffie gedurende 3s, en de twee indicatielampjes knipperen 3 keer snel, om je eraan te herinneren het ontkalken te annuleren, en het aantal werkcycli wordt terug nul.

Ontkalken

- Om ervoor te zorgen dat het koffietoestel doeltreffend werkt, de buisjes binnennin proper zijn en de smaak van de koffie optimaal is, moet je steeds om de 2-3 maanden de minerale resten verwijderen.
- Vul de watertank met water en ontkalker, de verhouding water en ontkalker is 4:1.
- Steek de filter in de trechter (zonder gemalen koffie). Kook water overeenkomstig "VOORVERWARMEN".
- Het toestel kookt twee keer water, en laat de stoomfunctie 2 minuten werken, schakel dan uit met de AAN/Uit knop en laat het ontkalkwater 2 uur staan in het toestel.
- Druk op de Startknop om het toestel te herstarten, wacht tot het indicatielampje van de Koffieknop oplicht, druk dan op de Koffieknop om te koken totdat er geen ontkalker meer over is.
- Kook met kraantjeswater op het MAX niveau totdat er geen water meer over is in de watertank.

IV- GIDS VOOR PROBLEEMOPLOSSING

SYMPTOOM	OORZAAK	OPLOSSING
De koffie is gemorst door de opening van de filterhouder	Er zitten diverse dingen binnennin de dichtingsring.	Maak de diverse dingen binnennin de dichtingsring schoon.
	De gemalen koffie is te fijn.	Vervang aub door de gemalen koffie die duidelijk te grof is.
	De gemalen koffie is te dicht aangedrukt.	Druk aub de gemalen koffie aan met een kracht van 3.3 pond (ongeveer 1.5kg)
	De dichtingsring is verouderd.	Contacteer aub het geautoriseerde service center.
De koffiehendel kan niet veranderd worden naar de	De gemalen koffie heeft het max niveau van de filterhouder overschreden.	Verminder de hoeveelheid gemalen koffie.

lock positie.	De gemalen koffie is niet toegevoegd en de hendel kon niet worden gewijzigd naar de juiste positie.	Contacteer aub het geautoriseerde service center.
Koude koffie	Het indicatielampje brandt niet	In werking als het indicatielampje aan is
	Koffietoestel is niet voorverwarmd	Verwarm het koffietoestel aub voor
	Koffiebeker is niet voorverwarmd	Verwarm de koffiebeker aub voor
Pomp is te luid	Zonder water in watertank	Giet aub water in watertank
	Monteer watertank op verkeerde manier	Monteer aub watertank op juiste manier
Lichte koffie	Gemalen koffie is niet vlak genoeg aangedrukt	Druk de gemalen koffie terug vlak aan
	Niet genoeg gemalen koffie	Voeg aub gemalen koffie toe
	Koffie is te grof	Gebruik aub gemalen Espressokoffie die daarvoor bestemd is
Kleur koffie is te donker is	Gemalen koffie is te hard aangedrukt	Druk de gemalen koffie aan met kracht van 3.3 pond (ongeveer 1.5kg)
	Teveel gemalen koffie	Verminder aub gemalen koffie
	Filter is verstopt	Maak aub de filterbeker schoon
	Koffiepoeder is te fijn	Gebruik aub juiste gemalen koffie
	Waterafvoer is verstopt	Maak aub de waterafvoer schoon
De hendel kan niet draaien naar de vergrendelingspositie	Teveel koffiepoeder	Verminder aub gemalen koffie
	Kan niet op zijn plaats draaien zonder de gemalen koffie	Contacteer aub het geautoriseerde service center
Er komt geen water uit de pomp	Watertank niet op zijn plaats	Plaats aub watertank op zijn plaats
	Luchtpomp(lucht in buis)	Als de pomp werkt ,open de knop,laat gepaste hoeveelheid water weglopen
Stoom kan niet opschuimen.	Het stoomindicatielampje licht niet op.	De stoom kan pas gebruikt worden om op te schuimen nadat het stoomindicatielampje oplicht.
	De bak is te groot of de vorm past niet container.	Gebruik hoge en nauwe bak.
	Je hebt afgeroomde melk gebruikt	Gebruik volle melk of halfvolle melk
	Stoomafvoer is verstopt	Maak aub de stoomafvoer schoon met behulp van clip

V-AFDANKING VAN ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATEN OP HET EINDE VAN HUN LEVENDUUR



Van toepassing in de landen van de Europese Unie en andere landen die beschikken over systemen voor selectieve afvalophaling. Overeenkomstig de regelgeving die van toepassing is in de Europese Unie, herinneren wij u eraan dat elektrische en elektronische apparaten niet mogen worden weggegooid met het huisvuil. Speciale inzamelpunten bestaan voor een juiste behandeling, valorisatie en hergebruik ervan. Door zo te handelen draagt u bij aan het behoud van de natuurlijke rijkdommen en de bescherming van de menselijke gezondheid. Het verpakkingsmateriaal is recyclebaar. Elimineer de verpakking op een milieuvriendelijke manier en maak hem beschikbaar voor de inzameldienst voor recyclage.

DE – GEBRAUCHSANWEISUNG

Lesen Sie sich die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch. Beachten Sie dabei besonders die Sicherheitshinweise. Bewahren Sie dieses Handbuch auf, um auch später noch einmal nachschlagen zu können.

GARANTIE UND KUNDENDIENST

Das gesamte SENYA-Team bedankt sich bei Ihnen für Ihre Bestellung und für das Vertrauen, das Sie der Marke Senya entgegenbringen.

Garantiebedingungen

Ab dem 1. Januar 2016 garantiert SENYA die korrekte Funktion ihrer Produkte für 2 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiefrist für alle vor diesem Datum getätigten Käufe beträgt 1 Jahr. Diese Garantie gilt ausschließlich für Produkte, die im Haushalt verwendet werden. Jeder weitere Gebrauch im professionellen Rahmen, der durch eine natürliche oder juristische Person erfolgt, führt zum Erlöschen dieser Garantie. Die Produktgarantie greift bei allen durch Fabrikations- oder Materialfehlern bedingten Ausfällen. Unter diese Garantie fallen keine durch verkehrte Installation, unsachgemäßen Gebrauch oder normalen Verschleiß des Produkts verursachten Mängel oder Schäden.

Verfügbarkeit von Ersatzteilen

Senya verfügt für einen Zeitraum von 5 Jahren über Ersatzteile für ihre Produkte. Zubehör und Ersatzteile für Ihre Senya-Produkte werden Ihnen von unserem Partner Cdiscount zum Verkauf angeboten. Ist Ihr Zubehör oder Ersatzteil nicht vorrätig, dann kontaktieren Sie bitte unseren Kundendienst unter service-client@senya.fr.

Erfahrungsberichte

Wenn Sie mit Ihrem Produkt zufrieden sind, laden wie Sie dazu ein, einen Erfahrungsbericht auf der Website zu hinterlassen, über die Sie Ihr Produkt bestellt haben, um anderen Benutzern bei ihrer Wahl zu helfen. Sollten Sie mit Ihrem Produkt nicht vollkommen zufrieden sein, bitten wir Sie, uns erst unter unserer EMail-Adresse service-client@senya.fr zu kontaktieren, bevor Sie eine negative Kritik hinterlassen. Unser Kundendienst steht Ihnen bei allen Reklamationen oder mit Empfehlungen zur Verfügung, um Ihren Erwartungen zu entsprechen und unsere Produkte zu verbessern.



Richtlinien bezüglich Bisphenol A

Alle unsere Senya-Produkte wurden mit größter Sorgfalt entwickelt, um allen europäischen Gesetzen zu genügen. Unsere Partnerlabors kontrollieren jede Produktion sehr genau, um zu gewährleisten, dass unsere Produkte den Anforderungen im Bereich elektrischer Sicherheit, elektromagnetischer Verträglichkeit, zum reduzierten Gebrauch bestimmter gefährlicher Substanzen sowie zum Lebensmittelkontakt für Produkte aus dem Nahrungsmittelbereich genügen. Daher stehen alle unsere Produkte im Einklang mit den bezüglich Bisphenol A (BPA) gültigen Rechtsvorschriften.

I- WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

1. Dieses Gerät entspricht den für diesen Gerätetyp geltenden Normen.
2. Vergewissern Sie sich vor der Verwendung des Geräts, dass die Netzspannung der des Geräts entspricht.
3. Verwenden Sie das Gerät ausschließlich für die in diesem Handbuch beschriebenen Zwecke.
4. Dieses Gerät ist für die Verwendung im Haushalt und unter haushaltsähnlichen Bedingungen bestimmt, wie z:
 - Küchennischen für das Personal in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - Bauernhöfen;
 - Verwendung durch Gäste von Hotels, Motels oder anderen Gebäuden mit Wohncharakter;
 - Pensionen und Gästezimmer;
5. Das Gerät nicht verwenden, wenn:
 - Stecker oder Kabel beschädigt sind
 - das Gerät beschädigt ist
 - das Gerät abgestürzt ist
6. Das Gerät darf nicht eingetaucht werden.
7. Das Stromkabel nicht über den Rand der Arbeitsfläche herunterhängen lassen und darauf achten, dass es nicht mit einer heißen Oberfläche in Berührung kommt.

8. Nicht am Kabel ziehen, um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen, sondern am Stecker
9. Vermeiden Sie es, das Gerät Erschütterungen auszusetzen oder es fallenzulassen.
10. Das Gerät auf einer sicheren und freien Fläche aufstellen.
11. Benutzen Sie kein Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wurde, denn dies kann den Benutzer gefährden und das Gerät beschädigen.
12. Trennen Sie den Apparat immer vom Strom, wenn Sie diesen unbeaufsichtigt lassen oder vor der Montage, Demontage bzw. der Reinigung.
13. Ziehen Sie niemals am Kabel, um den Standort des Geräts zu wechseln. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht unbeabsichtigt hängenbleiben kann und lassen Sie das Gerät niemals fallen. Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät und verdrehen Sie es nicht.
14. Nutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen. Stellen Sie es weder auf eine heiße Fläche (z.B. eine Kochplatte) noch in die Nähe einer Flamme.
15. Falls das Gerät beschädigt ist, muss es vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer Person mit vergleichbarer Qualifikation repariert werden, um jedes Risiko zu vermeiden.
16. Dieses Gerät kann von Kindern von mindestens 8 Jahren benutzt werden wenn eine für ihre Sicherheit

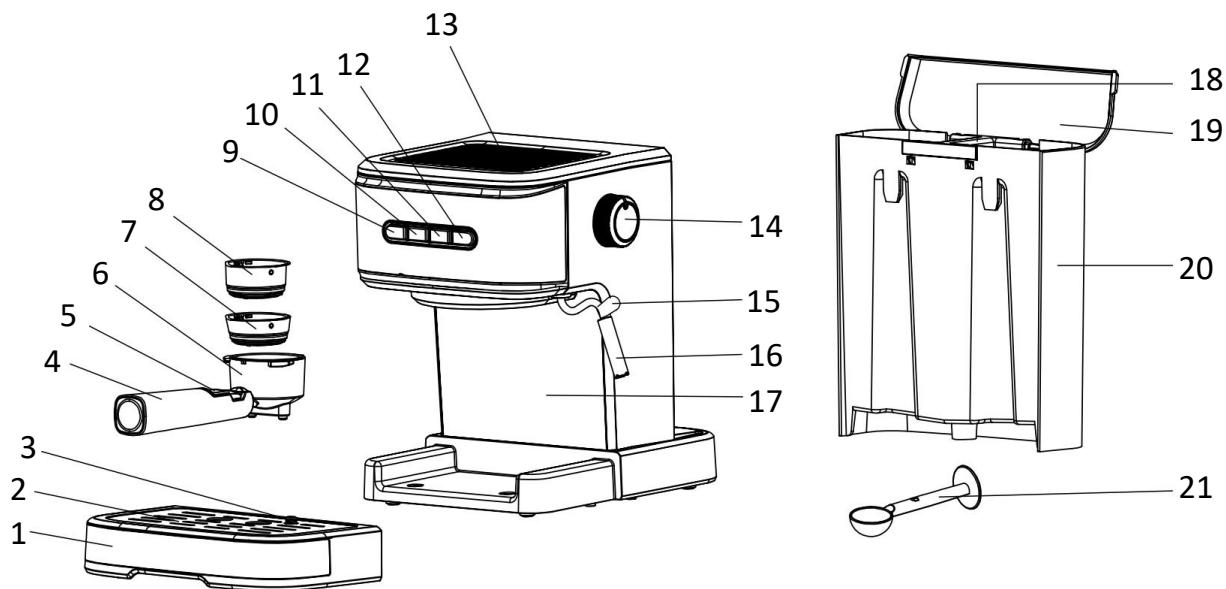
zuständige Person sie beaufsichtigt oder sie von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist, erhielten. Das Gerät darf nicht von Kindern gereinigt werden, außer sie sind mindestens 8 Jahre alt und werden von einer erwachsenen Person beaufsichtigt. Halten Sie das Gerät und seine Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren.

17. Dieses Gerät kann von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder mangelnden Wissens benutzt werden, wenn eine für ihre Sicherheit zuständige Person sie beaufsichtigt oder sie von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist, erhielten. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
18. Hinweise zur Reinigung der Flächen, die mit Nahrungsmitteln im Kontakt stehen, finden Sie im nachstehenden Abschnitt dieses Handbuchs.
19. **WARNUNG:** Verletzungsgefahr bei unsachgemäßer Bedienung.
20. Die Oberfläche des Heizelements strahlt nach Gebrauch Restwärme ab.
21. Nehmen Sie die Kaffeemaschine nicht ohne Wasser in Betrieb.
22. Schütten Sie nur kaltes Wasser in den Wassertank des Geräts.

23. Achten Sie darauf, dass Sie sich nicht vom Dampf verbrennen.
24. Berühren Sie nicht die heiße Oberfläche des Geräts. Verwenden Sie einen Griff oder Knöpfe.
25. Entfernen Sie den Metalltrichter nicht, wenn das Gerät Kaffee brüht oder wenn Dampf freigesetzt wird.
26. Wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht verwenden, müssen Sie den Strom einschalten und dann 3 Minuten lang Dampf ablassen, bevor Sie das Produkt verlassen.
27. Wenn Sie während der Dampffreisetzung die Stromversorgung unterbrechen, setzt das Produkt durch Restwärme über einen längeren Zeitraum Dampf frei. Sobald Sie den Dampfknopf ausschalten, hört das Produkt sofort auf, Dampf freizusetzen.
28. Die Kaffeemaschine darf während des Gebrauchs nicht in einen Schrank gestellt werden.
29. Bitte verwenden Sie das Originalzubehör.

II- PRODUKTEIGENSCHAFTEN

II.1 GESAMTBESCHREIBUNG DES PRODUKT



1	Abtropfschale	2	Abnehmbare Ablage	3	Schwimmer
4	Trichtergriff	5	Trichterhook	6	Trichterhalterung
7	Filter für 1 Tasse	8	Filter für 2 Tassen	9	ON/OFF Schalter
10	Schalter für 1 Tasse	11	Schalter für 2 Tassen	12	Dampfschalter
13	Deckel	14	Knopf Dampfkontrolle	15	Dampfgriff
16	Schaumvorrichtung	17	Gehäuse	18	Griff Wassertank
19	Deckel Wassertank	20	Wassertank	21	Kaffeelöffel & Stampfer

II.2 INHALT DER VERPACKUNG

- 1 Kaffeemaschine
- 1 Kaffeelöffel & Stampfer
- 1 Filter für 1 Tasse
- 1 Schalter für 2 Tassen
- 1 Gebrauchsanleitung

II.3 TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN DES PRODUKTS

- Espresso mit 15bar Druck
- Alu Druckguss Trichterhalterung
- 1.5L abnehmbarer Wassertank
- Deckel mit Tassen-Warmhaltefunktion

- 1- oder 2-Tassenfilter, rostfreier Edelstahl
- Mit Schaumvorrichtung
- Abnehmbare Tropfschale
- Schwimmer mit Überfüll-Warnfunktion
- Automatische Abschaltfunktion
- Leistung: 220-240V 850W

III- BETRIEB

III.1 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

Um sicherzustellen, dass ab der ersten Tasse Kaffee sich der volle Geschmack entfaltet, die Kaffeemaschine wie folgt ausspülen:

1. Wassertankdeckel öffnen, kaltes Wasser in den Behälter einfüllen, der Wasserstand darf nicht die „MAX“ Markierung übersteigen. Dann Deckel wieder schließen.

Merke: Der Wassertank ist zum Säubern leicht abnehmbar, der Tank kann abgenommen befüllt und dann wieder eingesetzt werden.

2. Den Filter in den Trichter einsetzen (kein Kaffeepulver einfüllen), den Trichter in das Gerät einsetzen, in die „INSERT“ Position, sichergehen, dass der Verschluss mit der Nut im Gerät übereinstimmt, und dann in Richtung "LOCK" nach rechts drehen
3. Eine Tasse auf die Fläche stellen. Sichergehen, dass die Schaumkontrolle auf „OFF“ steht „●“.

Merke: Wenn der Schaumkontrollknopf nicht auf „OFF“ steht, „●“, sprüht das Wasser aus der Schaumvorrichtung, wenn Kaffee gemacht wird.

4. Stecker in die Steckdose stecken, einmal auf den ON/OFF Schalter drücken, die Inbetriebnahmeanzeige leuchtet weiß, die Anzeigen für 1 und 2 Tassen blinken, das Gerät beginnt mit der Vorwärmstufe, wenn alle Anzeigen dauerhaft leuchten, ist die Vorwärmphase abgeschlossen.

Merke: Ist die Vorwärmphase nicht abgeschlossen und das Gerät nicht arbeitet, bitte Geduld bewahren.

5. Den 2-Tassenknopf drücken, das Gerät pumpt ca. 25 sec. Wasser in die Tasse gießen, dann gründlich säubern. Nun ist das Gerät fertig zum Kaffeekochen.

Merke: Zuerst kann die Wasserpumpe ein Geräusch machen. Das ist normal, denn im Gerät ist noch Luft. Nach ca. 20 sec. hört das Geräusch auf.

III.2 BETRIEB

III.2.1 ESPRESSO HERSTELLEN

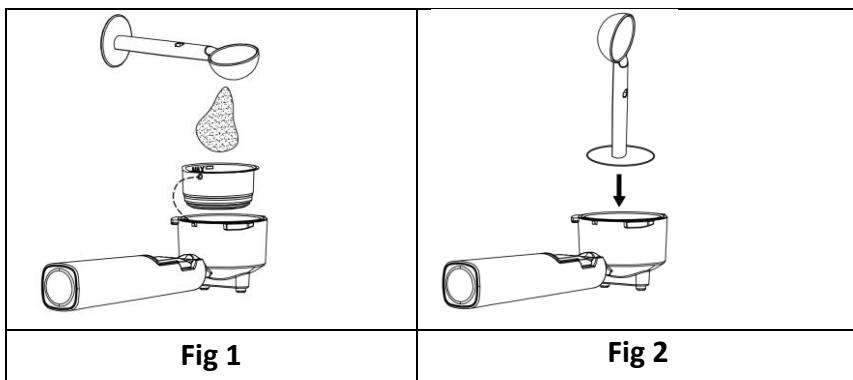
Um einen guten Espresso herzustellen, empfehlen wir, das Gerät vorzuwärmen samt Filter,

Filterhalter und Tasse, damit das Kaffearoma nicht durch kalte Teile beeinflusst wird.

1. Den Filtertrichter im Uhrzeigersinn drehen, Kaffeepulver mit dem Kaffelöffel einfüllen, dann das Pulver leicht mit dem Stampfer andrücken.

Merke:

- **Für eine Tasse Kaffee einen Löffel (ca. 7-8g) in den Filter füllen, für einen doppelten Kaffee 2 Löffel (ca. 14-15g).**
- **Gleichmäßig mit einer Hand das Kaffeepulver leicht andrücken. Die Kraft beträgt etwa 1,5kg. Sicher gehen, dass das zusammengedrückte Kaffeepulver nicht die „MAX“ Markierung übersteigt.**



2. Den Filtertrichter in die "INSERT" Position, sichergehen, dass der Verschluss des Filterhalters mit der Nut des Geräts übereinstimmt, und dann nach rechts in "LOCK" Position drehen.
3. Eine Tasse auf die abnehmbare Fläche stellen.
4. Wenn die Vorheizphase abgeschlossen ist, den Schalter für 1 oder 2 Tassen drücken, dann beginnt das Gerät zu brühen.

Merke:

- **Es dauert 15 Sekunden, bis der Schalter für eine Tasse aktiv wird und 25 Sekunden beim Schalter für 2 Tassen.**
- **Wenn die gewünschte Kaffeemenge erreicht ist, kann der Brühvorgang abgeschaltet werden.**
- **Die Kaffeemaschine nicht unbeaufsichtigt laufen lassen.**
- **Das Gerät kann nicht arbeiten, wenn es nicht vorgeheizt wurde.**
- 5. Ist der Kaffee fertig, den Filtertrichter im Uhrzeigersinn abdrehen, dann den Filter am Trichtergriff fassen und den Kaffeesatz ausgießen.
- 6. Nach Abkühlen Filtertrichter und Filter mit kaltem Wasser auswaschen, die abnehmbare Stellfläche säubern und die Tropfschale mit einem feuchten Tuch abwischen.

Anwender-definierte Kaffee-Aufbrühzeit:

Wenn das Gerät vorgewärmt ist, den Schalter für 1 oder 2 Tassen drei Sekunden lang drücken, um den Modus einzuschalten. Jetzt blinkt die Leuchtanzeige, den Leuchtknopf nochmals drücken, dann setzt sich die Wasserpumpe in Gang. Wenn genug Wasser für den Bedarf gepumpt wurde, den Knopf auf "Stop" drücken, dann stellt sich automatisch die durch das Programm gewählte Zeit ein.

1. Die vorgegebene Zeit für eine einzelne Tasse beträgt 15-45 Sekunden

2. Die vorgegebene Zeit für eine doppelte Tasse beträgt 30-90 Sekunden.
3. Die Zeit für eine doppelte Tasse ist immer zweimal so lang wie für eine einzelne, so braucht also nur einen Set davon einzuschalten.
4. Den Schalter für die doppelte Tasse und den Dampfschalter 3 Sekunden gedrückt halten, dann leuchten zwei Anzeige dreimal auf, die voreingestellte Zeit wird gelöscht und die Neueinstellung gespeichert.

III.2.2 CAPPUCCINO/AUFGESCHÄUMTE MILCH ZUBEREITEN

Cappuccino besteht aus Espresso + aufgeschäumter Milch. Also zunächst Espresso wie oben beschrieben zubereiten, dann den unten stehenden Anweisungen zum Aufschäumen der Milch folgen.

1. Espresso mit einem ausreichend großen Gefäß, wie unter "ESPRESSO HERSTELLEN" beschrieben; Sichergehen, dass der Dampfkontrollschatz auf „OFF“ steht●.
2. Den Dampfschalter drücken. Wenn die Schaumanzeige blinkt, bedeutet es, dass die Kaffeemaschine im Vorheizmodus ist. Leuchtet die Dampfanzeige permanent, heißt das, die Vorheizphase ist beendet.
3. Für jeden zu bereitenden Cappuccino etwa 100ml Milch in ein Gefäß füllen. Es wird empfohlen, gekühlte Vollmilch zu verwenden.

Merke: *Die Größe des Gefäßes so wählen, dass der Durchmesser nicht weniger als 70+/-75mm beträgt und nicht vergessen, dass die Milch um das Doppelte ihres Volumens zunimmt. Sicher gehen, dass das Gefäß hoch genug ist.*

4. Den Dampfschalter gegen den Uhrzeigersinn drehen, Dampf tritt aus und heißes Wasser wird versprüht. Dann den Schalter im Uhrzeigersinn drehen, um den Zustand zu beenden, damit keine Wassertropfen mehr herausfließen.

Merke: *Nie den Dampfkontrollschatz schnell drehen, da sich der Dampf akkumuliert und somit ein gewisses Explosionsrisiko entsteht.*

5. Die Schaumvorrichtung mehr als 2 Zentimeter tief in die Milch einsetzen, den Dampfschalter langsam auf die höchste Stufe bringen, aufgeschäumte Milch in der Kanne kreisförmig rau und runter bewegen.

Merke: *Die Schaumvorrichtung nicht oberflächlich auf die Milch setzen, damit sie nicht verbrüht wird.*

6. Wenn das gewünschte Resultat erreicht ist, den Dampfkontrollschatz auf OFF stellen.
7. Die aufgeschäumte Milch in den fertigen Espresso gießen, dann ist der Cappuccino fertig. Er kann mit Zucker oder Kakaopulver je nach Geschmack verfeinert werden.

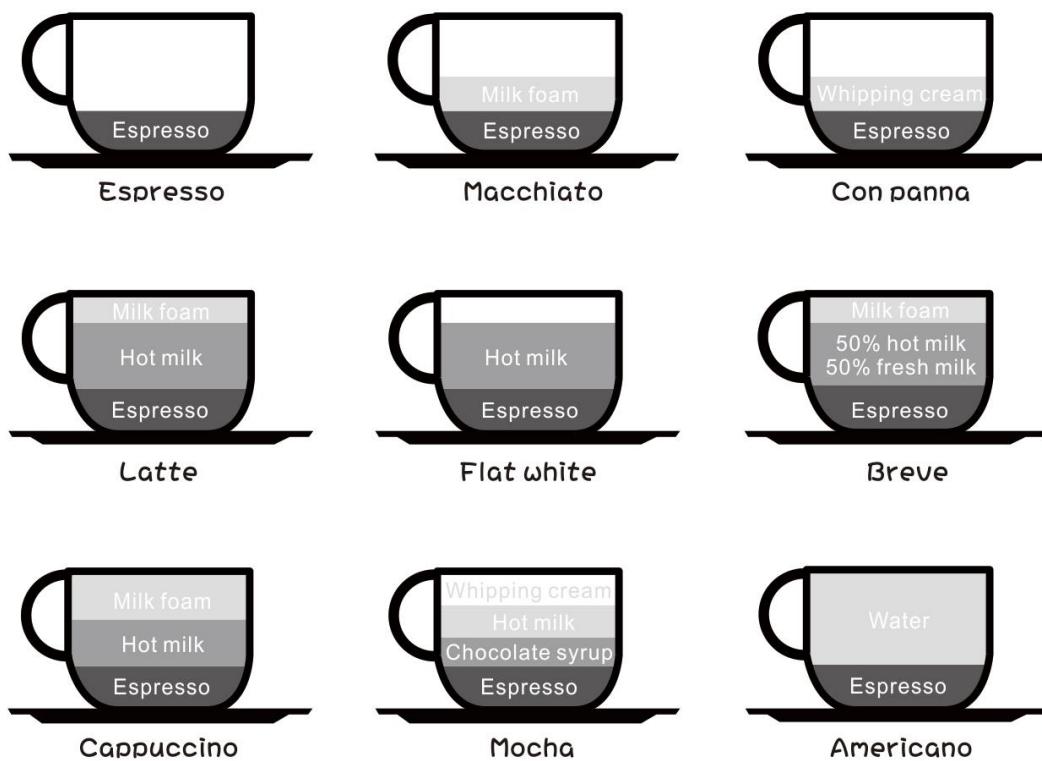
Merke:

- *Sind vereinzelte Blasen im Schaum, gegen das Gefäß klopfen, um einige große Blasen zu zerstören, und dann horizontal schütteln, damit Milch und Milchschaum sich vermischen.*
- *Wenn die Dampffunktion auf den Kaffee-Modus springt, blinkt die Anzeige schnell. Dann ist die Wassertemperatur zu hoch und der Kaffee wird verbrannt. Dann den Kaffeeschalter drücken, das Gerät pumpt Wasser und kühl es ab.*

- *Die Schaumvorrichtung abnehmen und sofort mit einem nassen Schwamm reinigen, nachdem die Schaumproduktion beendet ist. Achtung: Verletzungsgefahr!*
8. Am Hauptschalter das Gerät ausschalten. Alle Anzeigen erlöschen.

III.2.3 Methoden, um erfindungsreichen Kaffee zu machen

Alle Arten von erfindungsreichem Espresso werden auf Espressobasis hergestellt. Milch hinzuzufügen ist nicht alles, was man mit dem Kaffearoma machen kann, Milchschaum, Sahne in unterschiedlichen Proportionen bieten eine Reihe von Geschmacksvarianten. Die unten stehenden Abbildungen zeigen uns, was man mit Milch im Kaffee alles machen kann.



IV- WARTUNG UND ENTKALKUNG

WARTUNG

1. Schalte die Kaffeemaschine aus und lass sie vor der Reinigung vollständig auskühlen.
2. Die Maschine äußerlich oft mit einem feuchten Schwammtuch abwischen, den Wassertank, die Tropfenschale und das abnehmbare Tassenrost regelmäßig reinigen und dann gut abtrocknen.

Merke: Nicht mit Alkohol oder Lösungsmittel reinigen. Nie das Gehäuse in Wasser tauchen.

3. Metalltrichter im Uhrzeigersinn drehen und abnehmen, Kaffeesatz herausnehmen, dann mit Spülmittel säubern und mit klarem Wasser ausspülen.
4. Alle abnehmbaren Teile im Wasser abspülen und gründlich trocknen.
5. Nachdem die Maschine 500 Zyklen durchlaufen hat (Kaffeebereitung, Dampf und andere

Funktionen), blinken alle Anzeigen fünfmal schnell hintereinander, wenn eine Vorwärmphase beendet ist, und das soll daran erinnern, dass die Maschine entkalkt werden muss. Wird das nicht gemacht, werden die Anzeigen jedesmal blinken, wenn die Maschine eingeschaltet wird. Im Stand-by-Modus beide Schalter, sowohl den Kaffee-Handschafter als auch den 2-Tassen-Schalter 3 Sekunden lang gedrückt halten; die zwei Anzeigen blinken dreimal und erinnern daran, dass der Entkalkvorgang beendet ist, und die Anzahl der Arbeitszyklen wird auf Null zurückgestellt.

Entkalken

1. Um zu gewährleisten, dass die Kaffeemaschine effektiv arbeitet, die inneren Leitungen sauber sind und das Kaffearoma optimal ist, müssen die mineralischen Ablagerungen alle 2-3 Monate entfernt werden.
2. Den Wassertank mit Wasser und Entkalker im Verhältnis 4:1 füllen0.
3. Den Filter (ohne Kaffeepulver) in den Trichter setzen. Wasser mit der Vorheizphase zum Kochen bringen.
4. Das Gerät kocht das Wasser zweimal auf und die Dampffunktion wirkt 2 Minuten lang. Dann das Gerät ausschalten und das Wasser mit dem Entkalker2 Stunden lang wirken lassen.
5. Dann den Startknopf wieder drücken, warten bis der Kaffeeanzeiger leuchtet, dann den Kaffeeknopf drücken bis kein Entkalker mehr zurückbleibt.
6. Mit Leitungswasser bis zur Markierung "Max" füllen und so lange kochen, bis kein Wasser mehr im Tank ist.

V- FEHLERSUCHE

SYMPTOM	URSACHE	LÖSUNG
Kaffee tritt am Filterhalter aus	Ablagerungen an der Innenseite der Dichtung	Innenseite der Dichtung reinigen
	Kaffeepulver ist zu fein	Gröberes Kaffeepulver verwenden
	Kaffeepulver ist zu sehr gepresst	Kaffeepulver mit etwa 1,5kg Druck pressen
	Die Dichtung ist zu alt	An den Händler wenden
Der Kaffeegriff lässt sich nicht auf Position "Lock" stellen	Zuviel Kaffeepulver eingefüllt	Kaffeepulver reduzieren
	Kaffeepulver lässt sich nicht einfüllen und der Griff lässt sich nicht in die richtige Position bringen	An den Händler wenden
Kaffee zu kalt	Anzeige leuchtet nicht	Gerät einschalten
	Kaffeemaschine ist nicht vorgeheizt	Kaffeemaschine vorwärmen

	Tasse ist nicht vorgeheizt	Tasse vorwärmen
Pumpe läuft zu laut	Kein Wasser im Tank	Wasser einfüllen
	Wassertank sitzt falsch	Wassertank richtig einsetzen
Kaffee zu dünn	Kaffeepulver ist nicht genug angedrückt	Kaffeepulver andrücken
	Zu wenig Kaffeepulver	Kaffeepulver zufügen
	Kaffeepulver ist zu grob	Kaffeepulver für Espresso verwenden
Kaffee ist zu schwarz	Kaffeepulver zu fest angedrückt	Kaffeepulver mit 1,5kg Druck anpressen
	Zuviel Kaffeepulver	Menge reduzieren
	Filter ist verstopft	Filter reinigen
	Kaffeepulver ist zu fein	Das richtige Kaffeepulver verwenden
	Wasserabfluss verstopft	Wasserabfluss reinigen
Der Griff lässt sich nicht auf die Arretierung drehen	Zuviel Kaffeepulver	Menge reduzieren
	Lässt sich auch ohne Kaffeepulver nicht drehen	An den Händler wenden
Es wird kein Wasser gepumpt	Wassertank nicht eingesetzt	Wassertank einsetzen
	Luft wird angesaugt (Luft in der Leitung)	Wenn die Pumpe läuft, Drehknopf öffnen, entsprechende Wassermenge einlassen
Der Dampf verursacht keinen Schaum	Die Dampfanzeige leuchtet nicht	Nur wenn die Dampfanzeige leuchtet, kann der Dampf Schaum erzeugen
	Behälter ist zu groß oder der Form nicht angepasst	Hohen, schmalen Behälter benutzen
	Es wurde entrahmte Milch verwendet	Vollmilch oder halbentrahmte Milch verwenden
	Das Dampfventil ist verstopft	Dampfventil mit einer Nadel reinigen

VI- ENTSORGUNG BON GEBRAUCHTEN ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN GERÄTEN



Anwendung in den Ländern der Europäischen Union sowie in den weiteren europäischen Ländern, die über Systeme für die getrennte Abfallsammlung verfügen. Das auf dem Produkt oder seiner Verpackung angebrachte Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Es muss bei einer entsprechenden Recyclingstelle für elektrische und elektronische Geräte abgegeben werden. Dadurch, dass Sie die korrekte Entsorgung dieses Produkts gewährleisten, helfen Sie, mögliche Schäden für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Werden Materialien recycelt, so hilft das, die natürlichen Ressourcen zu schonen. Weitere Informationen zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde, bei Ihrem Wertstoffhof oder Ihrem Händler. Das

Verpackungsmaterial ist recycelbar. Beseitigen Sie die Verpackung umweltfreundlich und stellen Sie sie dem Recycling-Abholservice zur Verfügung.

IT – ISTRUZIONI PER L’USO

Leggere attentamente le modalità di utilizzo, prestando particolare attenzione alle istruzioni riguardanti la sicurezza. Conservare questo manuale per riferimenti futuri.

GARANZIA E SERVIZIO POST-VENDITA

L'intero team SENYA ti ringrazia per il tuo ordine e per la fiducia riposta nel marchio Senya.

Condizioni di garanzia

A partire dal 1° gennaio 2016, SENYA garantisce il corretto funzionamento dei suoi prodotti per un periodo di 2 anni dalla data di acquisto. La garanzia di qualsiasi acquisto effettuato prima di tale data è valida 1 anno. Questa garanzia si applica solamente ai prodotti utilizzati a fini domestici. Ogni altro uso, a fini professionali, da parte di una persona fisica o giuridica, esclude qualsiasi applicazione della garanzia. Questo prodotto è garantito contro guasti dovuti a difetti di fabbricazione o dei materiali. La presente garanzia non copre difetti o danni derivanti da montaggio scorretto, utilizzo improprio o normale usura del prodotto.

Disponibilità di pezzi di ricambio

Senya dispone di pezzi di ricambio per i suoi prodotti per un periodo di 2 anni. Puoi trovare accessori e pezzi di ricambio per i tuoi prodotti Senya in vendita presso il nostro partner Cdiscount. Se il tuo accessorio o pezzo di ricambio non è disponibile, ti preghiamo di contattare il nostro servizio assistenza post-vendita a questo indirizzo service-client@senya.fr.

Opinione dei clienti

Se sei soddisfatto/a del tuo prodotto, ti invitiamo a inviare un commento sul sito dove hai effettuato l'ordine, aiuterai così altri utenti a fare la loro scelta. Nel caso in cui il prodotto non ti soddisfi completamente, ti invitiamo a scriverci all'indirizzo e-mail service-client@senya.fr prima di lasciare un giudizio negativo. Il nostro servizio clienti sarà a tua disposizione per eventuali reclami o suggerimenti affinché tu sia soddisfatto/a e i nostri prodotti siano sempre migliori.



Politica sul bisfenolo A

Tutti i nostri prodotti Senya sono realizzati con la massima cura per soddisfare tutte le normative europee. I nostri laboratori partner controllano rigorosamente ogni produzione per garantire che i nostri articoli siano conformi ai requisiti di sicurezza elettrica, compatibilità elettromagnetica, limitazione nell'impiego di determinate sostanze pericolose e riguardanti il contatto degli alimenti per i prodotti legati all'alimentazione. Pertanto, tutti i nostri prodotti sono conformi alle attuali normative sul bisfenolo A (BPA).

I. REGOLE DI SICUREZZA

1. Questo apparecchio è conforme alle norme in vigore per questo tipo di prodotto.
2. Prima di utilizzare l'apparecchio assicurarsi che la tensione di rete corrisponda a quella dell'apparecchio.
3. Non utilizzare il prodotto per scopi diversi da quelli previsti in questo manuale.
4. Questo apparecchio è concepito per essere utilizzato in applicazioni domestiche e simili come:
 - aree cucina per il personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
 - case coloniche;
 - da clienti in hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
 - ambienti tipo bed and breakfast.
5. Non utilizzare l'apparecchio:
 - se la spina o il cavo di alimentazione sono danneggiati
 - se l'apparecchio è comunque danneggiato
 - se è caduto
6. L'apparecchio non deve essere immerso.
7. Non lasciare che il cavo di alimentazione penda dal bordo di un tavolo o della superficie di lavoro e assicurarsi che non venga a contatto con superfici calde.
8. Quando si scollega il cavo di alimentazione, tirare sempre la spina stessa. Non tirare il cavo.

9. Evitare di far cadere l'apparecchio o di urtarlo contro un oggetto duro.
10. Posizionare il prodotto su una superficie stabile.
11. Non utilizzare accessori non consigliati dal produttore, ciò può rappresentare un pericolo per l'utente e il rischio di danni all'apparecchio.
12. Scollegare sempre l'apparecchio dalla rete elettrica se lasciato incustodito e prima del montaggio, smontaggio o pulizia.
13. Non spostare mai l'apparecchio tirando il cavo di alimentazione. Assicurarsi che il cavo di alimentazione non venga impigliato accidentalmente su qualcosa per evitare che l'apparecchio cada dal piano di lavoro. Evitare di avvolgere il cavo attorno all'apparecchio e non piegarlo.
14. Non utilizzare l'apparecchio vicino a fonti di calore. Non posizionare su superfici calde (es. Un piano cottura) o vicino a fiamme libere.
15. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio post-vendita o da personale qualificato per evitare qualsiasi pericolo.
16. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni se sottoposti a una supervisione continua. Questo dispositivo può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche,

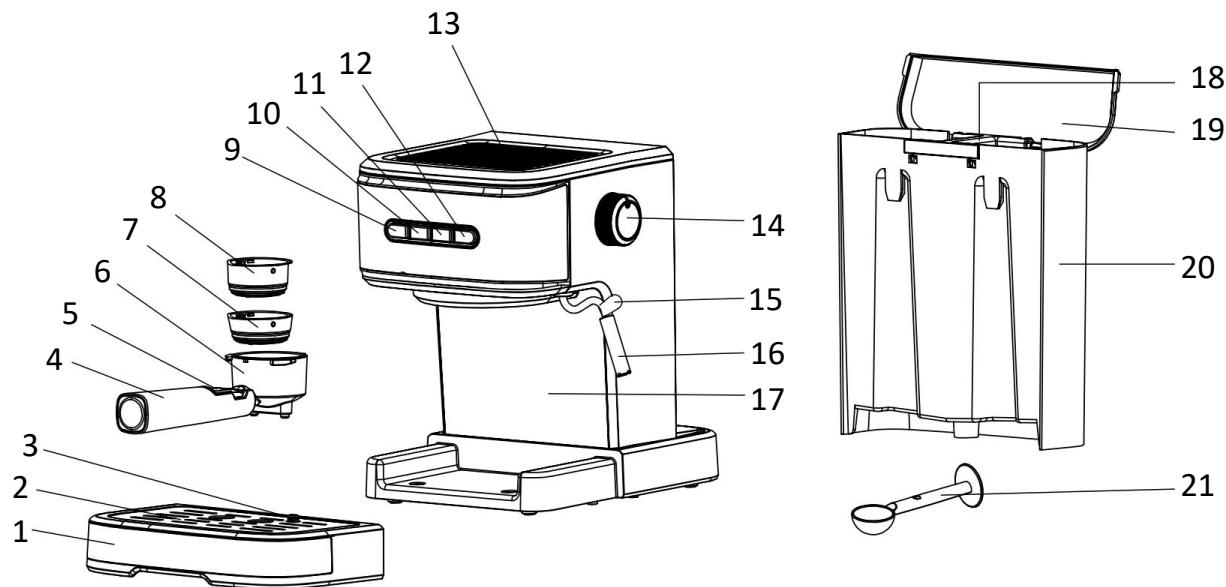
sensoriali o mentali o mancanza di esperienza o conoscenza, se sono stati supervisionati o istruiti a utilizzare il dispositivo in modo sicuro e a capire i pericoli coinvolti. Tenere l'apparecchio e il cavo lontano da bambini di età inferiore agli 8 anni. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite dai bambini. Tenere l'apparecchio e il cavo lontano da bambini di età inferiore agli 8 anni.

17. I dispositivi possono essere utilizzati da persone le cui capacità fisiche, sensoriali o mentali sono compromesse o mancano di esperienza e conoscenza se sono state supervisionate o istruite sull'uso del dispositivo in modo sicuro e se capiscono i rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
18. Per quanto riguarda le istruzioni per la pulizia delle superfici a contatto con gli alimenti, fare riferimento al paragrafo successivo del manuale.
17. Potenziali rischi di ferite possono incorrere in caso di scorretto utilizzo.
18. La superficie dell'elemento riscaldante è sottoposta a calore residuo dopo l'uso.
21. Non utilizzare la caffettiera senza acqua.
22. Utilizzare acqua fredda solo per riempire il serbatoio dell'apparecchio.
23. Fai attenzione a non scottarti con il vapore.

24. Non toccare la superficie calda dell'apparecchio. Usa la maniglia o le manopole.
25. Non rimuovere l'imbuto di metallo durante l'erogazione del caffè o l'erogazione di vapore.
26. Se non si utilizza il prodotto per un lungo periodo, è necessario accendere l'alimentazione e quindi rilasciare il vapore per 3 minuti prima di lasciare il prodotto.
27. Se si interrompe l'alimentazione durante il rilascio del vapore, il calore residuo farà sì che il prodotto continui a rilasciare vapore per un certo periodo di tempo, il prodotto smetterà di rilasciare vapore immediatamente dopo aver spento la manopola vapore.
28. La caffettiera non deve essere collocata in un armadietto quando è in uso.
29. Si prega di utilizzare gli accessori originali.

II. CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

II.1 DESCRIZIONE GENERALE DEL PRODOTTO



1	Vaschetta raccolta acqua	2	Mensola amovibile	3	Galleggiante
4	Braccetto porta-filtro	5	Gancio braccetto	6	Porta filtro
7	Filtro per tazza singola	8	Filtro per doppia tazza	9	Pulsante ON/OFF
10	Pulsante tazza singola	11	Pulsante tazza doppia	12	Pulsante vapore
13	Coperchio superiore	14	Regolazione vapore	15	Maniglia Vapore
16	Dispositivo Schiuma	17	Corpo principale	18	Maniglia del serbatoio dell'acqua
19	Coperchio del serbatoio dell'acqua	20	Serbatoio d'acqua	21	Cucchiaino da caffè&Pressino

II.2 CONTENUTO DELL'IMBALLAGGIO

- 1 macchina per il caffè
- 1 Cucchiaino da caffè&Pressino
- 1 Filtro per tazza singola
- 1 Filtro per doppia tazza
- 1 Istruzioni per l'utente

II.3 CARATTERISTICHE TECNICHE DEL PRODOTTO

- Espresso con pressione di 15 bar
- Porta imbuto in alluminio pressofuso
- Serbatoio dell'acqua amovibile da 1.5 L
- Coperchio superiore con scalda-tazze
- Filtro in acciaio inox per tazza singola o doppia
- Con dispositivo schiumatore
- Vaschetta raccogli-gocce estraibile
- Galleggiante con funzione di avviso troppo pieno nel vassoio di raccolta
- Funzione di spegnimento automatico
- Potenza: 220-240V 850 W.

III. UTILIZZO DEL PRODOTTO

III.1 PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

Per garantire un sapore ottimale dalla prima tazza di caffè, sciacquare la caffettiera con acqua come segue:

1. Aprire il coperchio del serbatoio dell'acqua, riempirlo con acqua fredda, il livello dell'acqua non deve superare il segno "MAX". Quindi riposizionare il coperchio del serbatoio dell'acqua.

Nota: il serbatoio dell'acqua è rimovibile per una facile pulizia, riempire prima il serbatoio con acqua, quindi collegarlo all'apparecchio.

2. Posizionare il filtro nel braccetto porta-filtro (non riempire con il caffè macinato), inserire il braccetto nell'apparecchio sulla posizione "INSERT", assicurarsi che la tacca sul supporto del braccetto sia allineata con la scanalatura nel dispositivo, quindi ruotarlo a destra verso la Posizione "LOCK".
3. Posizionare la tazza da caffè sul ripiano rimovibile. Assicurarsi che la manopola controllo vapore sia in posizione OFF "●".

Nota: se la manopola di regolazione del vapore non è in posizione OFF "●", l'acqua verrà spruzzata dallo schiumatore durante la preparazione del caffè.

4. Collegare la presa di corrente, premere una volta il pulsante ON/OFF, l'indicatore di alimentazione si illumina di bianco, gli indicatori del pulsante tazza singola e del pulsante doppia tazza lampeggiano, l'apparecchio inizia a preriscaldarsi, dopo che tutti gli indicatori sono accesi, il preriscaldamento è completato.

Nota: se il preriscaldamento non è completato, l'apparecchio non funziona, attendere pazientemente.

5. Premere il tasto doppia tazza, la macchina pomperà acqua per circa 25 sec, verrà erogata l'acqua nella tazza quindi la macchina verrà pulita accuratamente, ora la macchina è pronta per fare il caffè.

Nota: potrebbe esserci rumore quando si pompa acqua per la prima volta, è normale che l'apparecchio rilasci l'aria dal suo interno. Dopo circa 20 secondi, il rumore scomparirà.

III.2 FUNZIONAMENTO

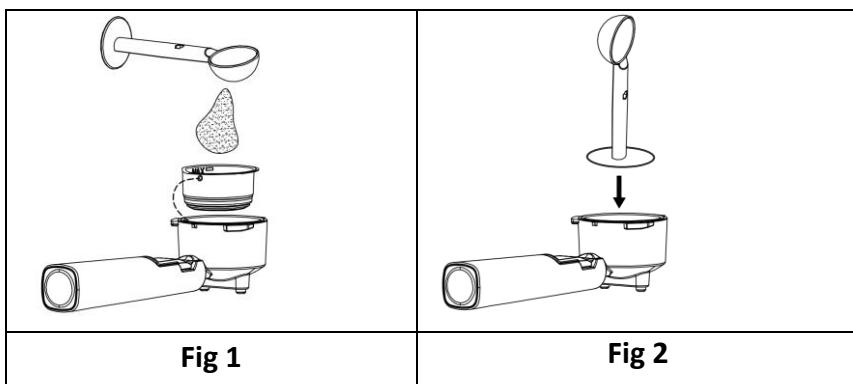
III.2.3 PREPARARE L'ESPRESSO

Per fare una buona tazza di caffè espresso, si consiglia di preriscaldare la macchina prima di fare il caffè, comprensiva di filtro, braccetto porta-filtro e tazza, in modo che elementi freddi non possano influenzare il sapore del caffè.

1. Rimuovere il braccetto porta-filtro ruotandolo in senso orario, versare il caffè macinato nel filtro con il cucchiaino da caffè, quindi premere saldamente con il pressino.

Nota:

- *Per fare un solo caffè, mettete un cucchiaio (circa 7-8g) di polvere di caffè nel filtro. Doppio caffè, mettere 2 cucchiai (circa 14-15 g) di caffè in polvere nel filtro.*
- *Utilizzare la mano per comprimere uniformemente la polvere di caffè nel filtro. Con una forza di circa 3,3 libbre (1,5 kg). Assicurarsi che la polvere di caffè compressa non superi il segno "Max".*



2. Posizionare il braccetto nel corpo principale nella posizione "INSERT", assicurarsi che la tacca sul supporto del braccetto sia allineata con la scanalatura del dispositivo, quindi ruotarlo a destra in posizione "LOCK".
3. Posizionare una tazza sulla mensola amovibile.
4. Al termine del preriscaldamento, premere il pulsante tazza singola o tazza doppia, l'apparecchiatura inizierà a erogare.

Nota:

- *Il tempo di erogazione predefinito per il pulsante della tazza singola è di 15 secondi e il pulsante della tazza doppia è di 25 secondi.*
 - *Una volta ottenuta la quantità di caffè necessaria, è possibile interrompere l'erogazione del caffè premendo il pulsante di avvio.*
 - *Non lasciare la caffettiera incustodita durante la preparazione del caffè.*
 - *L'apparecchio non può funzionare se non è preriscaldato.*
5. Terminata la preparazione del caffè, estrarre il porta-filtro ruotandolo in senso orario, quindi afferrare il filtro con il gancio del porta-filtro per far fuoriuscire il caffè residuo.

6. Lavare completamente il supporto del porta-filtro e il filtro con acqua fresca dopo il raffreddamento completo, pulire il ripiano rimovibile e il vassoio raccogli-gocce utilizzando un panno umido.

Tempo di erogazione del caffè definito dall'utente:

Dopo aver preriscaldato l'apparecchio, premere il pulsante tazza singola o tazza doppia per 3 secondi per accedere alla modalità impostazione. A questo punto, la spia lampeggia, premere una volta il pulsante lampeggiante, la pompa dell'acqua inizia a funzionare. Quando viene raggiunto il tempo necessario, premere nuovamente il pulsante per interrompere, il programma registrerà automaticamente l'ora preimpostata.

1. Il tempo preimpostato della singola tazza è di 15-45 secondi.
2. Il tempo preimpostato della doppia tazza è di 30-90 secondi.
3. Il tempo preimpostato per la doppia tazza è sempre il doppio del tempo preimpostato per la singola tazza, quindi è necessario impostarne solo uno.
4. Tenere premuto il pulsante della doppia tazza e il pulsante del vapore per 3 secondi, quindi due spie luminose lampeggeranno tre volte, l'ora preimpostata verrà cancellata e l'ora predefinita verrà ripristinata.

III.2.2 PREPARARE IL CAPPUCCINO / IL LATTE SCHIUMATO

Il cappuccino è fatto di caffè espresso + latte schiumato, quindi è necessario eseguire prima l'espresso come sopra e il contenuto seguente descrive principalmente il processo di schiumatura del latte.

1. Preparare prima l'espresso con un contenitore abbastanza grande seguendo il paragrafo "MADE ESPRESSO", assicurarsi che la manopola del vapore sia in posizione OFF "●".
2. Premere il pulsante del vapore. Se la spia del vapore lampeggia, indica che la macchina per caffè è entrata nello stato di preriscaldamento del vapore. Se la spia vapore è accesa, indica che il preriscaldamento è terminato.
3. Riempire una caraffa con circa 100ml di latte per ogni cappuccino da preparare, si consiglia di utilizzare latte intero a temperatura di frigorifero.

Nota: nella scelta delle dimensioni della caraffa, si consiglia un diametro inferiore a 70 ± 5 mm tenendo presente che il volume del latte aumenta di 2 volte, assicurarsi che la capienza della caraffa sia sufficiente.

4. Ruotare la manopola vapore in senso antiorario, esce il vapore e nebulizza l'acqua calda rimanente, quindi ruotare la manopola in senso orario portandola in posizione chiusa quando l'acqua smette di fuoriuscire.

Nota: non ruotare mai rapidamente il pulsante di controllo del vapore, poiché il vapore si accumula rapidamente in breve tempo, il che può aumentare il rischio potenziale di esplosione.

5. Inserire il dispositivo schiumatore nel latte per circa due centimetri, ruotare lentamente la manopola vapore fino alla posizione massima, montare il latte muovendo il bricco su e giù.

Nota: il dispositivo schiumatore non deve essere posizionato sulla superficie del latte per evitare di scottarsi.

6. Quando si raggiunge il risultato desiderato, ruotare la manopola di regolazione del vapore in posizione OFF.
7. Versare la schiuma di latte nell'espresso preparato, ora il cappuccino è pronto. E' possibile aggiungere la giusta quantità di zucchero o cacao in polvere secondo i gusti.

Nota:

- *Se la schiuma appare con delle grandi bolle, battere la bricco per eliminarle, quindi agitare orizzontalmente per mescolare completamente il latte e la schiuma di latte.*
 - *Quando la funzione vapore è impostata sulla modalità caffè, l'indicatore potrebbe lampeggiare rapidamente. Questo indica che la temperatura dell'acqua troppo alta, brucerà il caffè. A questo punto, premere il pulsante caffè, la macchina pomperà acqua per raffreddarsi*
 - *Rimuovere il dispositivo schiumatore per pulire l'uscita del vapore con una spugna bagnata immediatamente dopo che il vapore smette di produrre, ma attenzione a non scottarsi!*
8. Premere il pulsante di accensione per interrompere l'alimentazione. Tutti gli indicatori si spegneranno.

III.2.3 Metodi di preparazione del fancy coffee

Tutti i tipi di caffè espresso variati sono realizzati sulla base di Espresso. L'aggiunta di latte non solo può aggiungere un aroma di latte al caffè, ma può anche creare una varietà di gusti producendo latte, schiuma di latte e panna in proporzioni diverse, il che ci offre molte opzioni. L'immagine sotto ci mostra semplicemente una varietà di proporzioni comuni di latte nel caffè.



IV. MANUTENZIONE E DECALCIFICAZIONE

MANUTENZIONE

1. Spegnere la caffettiera e lasciarla raffreddare completamente prima di pulirla.
2. Pulire spesso l'alloggiamento della caffettiera con una spugna resistente all'umidità e pulire regolarmente il serbatoio dell'acqua, il vassoio raccogli-gocce e il ripiano della tazza rimovibile, quindi asciugarli.

Nota: non pulire con alcool o detergente a base di solventi. Non immergere mai il corpo principale in acqua per pulirlo

3. Staccare il braccetto metallico ruotandolo in senso orario, eliminare i residui di caffè all'interno, quindi pulirlo con un detergente, alla fine risciacquare con acqua pulita.
4. Pulire tutti gli accessori con acqua ed asciugarli accuratamente.
5. Dopo che la macchina ha funzionato per 500 cicli (incluso caffè, vapore e altre funzioni), tutti gli indicatori lampeggiano rapidamente 5 volte contemporaneamente una volta completato il preriscaldamento, ricordando la decalcificazione, se non decalcifichi, ciò avverrà ogni volta che usi la macchina; in stato di stand-by, contemporaneamente premere e tenere premuto manualmente il pulsante caffè e il pulsante caffè 2 tazze per 3 secondi, i due indicatori lampeggiano rapidamente 3 volte, ricordando di annullare la decalcificazione e il numero di cicli di lavoro torna a zero.

Decalcificazione

1. Per assicurarti che la tua caffettiera funzioni in modo efficiente, che le tubazioni interne siano pulite e il sapore del caffè ottimale, dovresti pulire i depositi minerali rimasti ogni 2-3 mesi.
2. Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua e decalcificante, la proporzione di acqua e decalcificante è 4: 1.
3. Inserire il filtro nel braccetto (senza caffè in polvere). Erogare acqua come per "PRERISCALDAMENTO".
4. L'apparecchio eroga l'acqua due volte e fa fuoriuscire vapore per 2 minuti, quindi spegni il pulsante ON / OFF e lascia riposare l'acqua per la decalcificazione nell'apparecchio per 2 ore.
5. Premere il pulsante di accensione per riavviare l'unità, attendere che l'indicatore del pulsante caffè si illumini, quindi premere il pulsante caffè per erogare fino a quando non è rimasto alcun decalcificante.
6. Riempire con acqua del rubinetto il serbatoio fino al livello MAX e lo completamente.

V. GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

SINTOMO	CAUSA	SOLUZIONE
Il caffè fuoriesce dal foro del porta-filtro	Ci sono delle particelle all'interno dell'anello di tenuta.	Pulisci la sporcizia all'interno dell'anello di tenuta.
	Il caffè è macinato troppo fine.	Sostituire la miscela di caffè con una di macinatura media o grossa.
	La polvere di caffè è stata pressata troppo.	Comprimere il caffè con una forza di 3,3 libbre (circa 1,5 kg)
	La guarnizione è usurata.	Contattare il centro assistenza autorizzato.
Il braccetto porta-filtro non è in posizione di blocco.	La quantità di polvere di caffè supera il livello massimo del porta-filtro.	Diminuire la quantità di caffè in polvere.
	La polvere di caffè non è stata aggiunta e il braccetto porta-filtro non si posiziona correttamente.	Contattare il centro assistenza autorizzato.
Freddo caffè	La spia luminosa è accesa	Funzionamento quando la spia è accesa
	La macchina del caffè non è preriscaldata	Preriscaldare la macchina del caffè
	La tazza del caffè non è preriscaldata	Preriscaldare la tazza del caffè
La pompa è troppo rumorosa	Acqua mancante nel serbatoio	Aggiungere acqua nel serbatoio
	Montaggio errato del serbatoio dell'acqua	Posizionare il serbatoio correttamente
Caffè leggero	Il caffè in polvere non è sufficientemente pressato	Premere nuovamente il caffè in polvere uniformemente
	Polvere di caffè insufficiente	Aggiungere caffè in polvere
	Il caffè in polvere ha macinatura grossa	Utilizzare caffè espresso in polvere apposito
Il colore del caffè è troppo scuro	Il caffè in polvere è troppo pressato	Premere il caffè con una forza di 3,3 libbre (circa 1,5 kg)
	Troppa polvere di caffè	Ridurre la quantità di caffè in polvere
	Il filtro è intasato	Pulire la sede del filtro
	Il caffè in polvere è troppo fine	Utilizzare caffè con la corretta macinatura
	Lo scarico dell'acqua è ostruito	Pulire il foro di scarico dell'acqua

Il porta-filtro non ruota nella posizione di blocco	Troppa polvere di caffè	Ridurre la quantità di caffè in polvere
	Non si posiziona correttamente anche se senza polvere di caffè	Contattare il centro assistenza autorizzato.
Non esce acqua dalla pompa	Il serbatoio dell'acqua non è posizionato correttamente	Posizionare correttamente il serbatoio dell'acqua
	Pompa aria (presenza di aria nel tubo)	Quando la pompa funziona, aprire la manopola, e far fuoriuscire la giusta quantità di acqua
Il vapore non fa schiuma.	L'indicatore del vapore non è acceso.	Solo dopo che la spia del vapore si è illuminata, è possibile utilizzare il vapore per montare la schiuma.
	Il contenitore è troppo grande o la forma non si adatta.	Usa un contenitore alto e stretto.
	Hai utilizzato latte scremato	Utilizzare latte intero o parzialmente scremato
	Lo scarico del vapore è ostruito	Pulire l'uscita del vapore utilizzando la clip

VI. TRATTAMENTO DEL DISPOSITIVO ELETTRICO OD ELETTRONICO A FINE VITA



Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata. Il simbolo riportato sull'apparecchiatura indica che il rifiuto deve essere oggetto di "raccolta separata". Pertanto, l'utente dovrà conferire (o far conferire) il rifiuto ai centri di raccolta differenziata predisposti dalle amministrazioni locali, oppure consegnarlo al rivenditore contro acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. La raccolta differenziata del rifiuto e le successive operazioni di trattamento, recupero e smaltimento favoriscono la produzione di apparecchiature con materiali riciclati e limitano gli effetti negativi sull'ambiente e sulla salute eventualmente causati da una gestione impropria del rifiuto. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui all'articolo 254 e seguenti del D.Lgs. 152 del 3 aprile 2006. Il materiale di imballaggio è riciclabile. Eliminare l'imballaggio in modo ecocompatibile e metterlo a disposizione del servizio di raccolta differenziata.



Senya International
47 Avenue de Flandre,
2eme étage, 59290
Wasquehal, France

Fabriqué en R.P.C
Référence : SYBF-CM008
Version 1.0

